



új magyar szó

12 oldal

Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VII. évfolyam,

12. (1332.) szám

BNR-valutaárfolyamok

1 euró	4,2553 ▼
1 amerikai dollár	3,1777 ▼
100 magyar forint	1,5605 ▲

Aktuális

2

Izrael visszavágott

Hét izraeli harckocsi és egy földgyalu hatolt be tegnap reggel a Gázai övezet északi részén fekvő Bét-Hanún térségébe, palesztin területre, 400 méteres mélységben – jelezték a Hamász radikális szervezet biztonsági erőinek képviselői és palesztin szemtanúk.

Gazdaság

6

Küszöbön egy új világbanki hitel

Az elkövetkező két évben újra számíthat Románia a Világbank segítségére finanszírozás és technikai segítségnyújtás terén egyaránt – jelentette be tegnap Peter Harrold, a nemzetközi pénzügyi Romániáért felelős igazgatója.

Média

9

A BBC-modell „szeme”

A teljes közmédia-rendszer „alá dolgozó hírgyárat” hoz létre az MTI-n belül az MTVA – fogalmaz az Új Magyar Szónak adott interjúban Fazekas Csaba, a Médiaszolgáltatás-támogató és Vagyonkezelő Alap vezérigazgatója, aki kreativitásuk teljes szabadságáról biztosította a felügyelete alá tartozó közmédia-munkatársakat.

Vezércikk

3

A romáknak jól megmondták

Szociológiai tény, hogy Romániában valamennyi társadalmi csoport közül a roma lakosság a legszegényebb. Többségük nem, vagy csak rendszertelenül jut munkához, a családok létminimum alatt tengődnek, sok esetben egyetlen jövedelmük a gyerekpénz. Az államfő tehát egzisztenciájukban támadja azokat a roma családokat, akiket a pénz megvonásával fenyeget.



Cseke Péter Tamás

Feltámadt a H1N1-vírus

Három halálos áldozata volt már az idén az újinfluenza-vírusnak Romániában**Ismét előkerülnek a védőmaszkok? Az Egészségügyi Minisztérium tavaly ingyenesoltás-központokat hozott létre a járvány megfékezésére**

Fotó: Mediafax

Idén már hárman haltak meg újinfluenza-fertőzés miatt, a harmadik áldozatot, egy hét hónapos várandós nőt és magzatát tegnap nem sikerült megmenteniük az orvosoknak. A hatóságok szerint azonban a megbetegedések száma nem jelentős, nincs járványveszély, valamennyi halálos áldozat az úgynevezett rizikócsoportok valamelyikébe tartozott. A veszélyeztetettek számára idén is ingyenes oltást biztosít az egészségügyi tárca. A vakcina 35 lejért megvásárolható, mégis kevesen élnek a lehetőséggel: bizalmatlanok a védőoltással szemben. **7. oldal**

Lemondatnák Ioan Botișt**Hírösszefoglaló**

Péntekig várja a szakszervezetek javaslatát a munkatörvénykönyvre vonatkozóan Emil Boc kormányfő, aki tegnap elmondta: a kormány jövő héten egyeztet az érdekvédők képviselőivel. Emil Boc azután nyilatkozott, hogy Ioan Botiș munkaügyi minisztert a társadalmi párbeszéd akadályozásával vádolták a szakszervezetek, és a tárcavezető lemondását követelték. A kormányfő a vádakra azt válaszolta: a folyamatos egyeztetés prioritást élvez, és tárgyalásra hívta a szakszervezeteket, valamint a munkáltatói szövetségeket. Az érintettek Botișsal nem hajlandók többé tárgyalni. **Folytatása a 7. oldalon**

„Románul is kell ám tudni”

A kisebbségek anyanyelvhasználatának fontosságát és az államnyelv ismeretének jelentőségét egyaránt hangsúlyozta Knut Vollebaek, az Európai Biz-

társági és Együttműködési Szervezet kisebbségügyi főbiztosa, aki Traian Băsescu államfővel és Markó Béla RMDSZ-elnökkel is eszmecsere-t folytatott. **3. oldal**



Knut Vollebaek főbiztos és Traian Băsescu államelnök

Fotó: Tofán Levente

Az adómódosítás rejtett csapdái

Kisebbségek körében, hogy miután a kormány könnyítést nyújtott adófizetési ügyekben, a jogszabály szövegének egyik kitételével látszólag meg is nyírbálta ezeket a „szabadságokat”. Mint ismeretes, az Adótörvénykönyv módosítása január elsejétől lehetővé teszi a kis- és közepes vállalkozások (kkv) számára, hogy válasszanak: nyereségük után fizetnek 16 százalékos adót vagy jövedelmük után háromszázalékosat. „Valóban homályos a jogszabály, de tény, hogy idétől ismét választhatnak a kis cégek a két lehetőség közül” – szögezte le az ÚMSZ-nek Szilágyi István székeljudvarhelyi közgazdász, főkönyvelő. **6. oldal**

Röviden

Félrefordított újság cím

A magyar miniszterelnökkel készített budapesti interjú második részét keddi számában közölte a *Bild*, a legnagyobb példányszámú német napilap. Orbán Viktort első sorban gazdasági kérdésekről faggatták az újságírók. Az *MTI* tudósítása szerint a cikk címe: „Megértem, ha a németek a körműnkre néznek”; ugyanakkor a *Bild* ezt írta: „Meg tudom érteni, ha Németország nem akar Európa pénztárnoka lenni” („Ich kann verstehen, wenn Deutschland nicht Zahlmeister Europas sein will”).

Megalakulnak az önkormányzatok

Három héten belül minden országos kisebbségi önkormányzat alakuló ülését meg tarthatják Magyarországon, az alakuló ülések január 20. és február 8. között lesznek, amikor a képviselők megválasztják saját vezetőiket a következő négy évre. Utolsóként, február 8-án tartja alakuló ülését a román kisebbség a Magyarországi Románok Országos Önkormányzatának gyulai székhelyében.

Öngyilkos merénylet Tikritben

Negyvenketten meghaltak abban az öngyilkos merényletben, amelyet tegnap követtek el az iraki Tikritben, Szaddám Huszein szülővárosában egy rendőrségi toborzóiroda ellen. A detonációban több mint százán megsebesültek. A robbanóanyaggal megpakolt mellényt viselő támadó a rendőrségi toborzóiroda mellett várakozó tömegben robbantotta fel magát.

Junusz a bíróság előtt

Bíróság elé állították a Nobel-békedíjas Muhammad Junusz bangladesi közgazdász (képiünkön) tegnap egy 2007-re visszanyúló rágalalmazási ügyben. Junusz az általa alapított mikrohitelző Grameen Bank vezetője, amely a szegénység elleni



harc jegyében kisembereknek és elesetteknek is nyújt kölcsönöket. A közgazdász körülbelül tíz percre jelent meg a bíróság előtt Dakka fővárostól száz kilométerrel északra, majd ideiglenesen szabadlábra helyezték.

Újabb elnökjelölt őrizetben

A fehérorosz fővárosban, Minszkben őrizetbe vettek egy újabb volt elnökjelöltet. Ivan Kulikov ügyében nyomozás folyik – jelentették be a rendfenntartó szervek. A helyi államvédelmi szervek jelenleg több volt elnökjelöltet tartanak vizsgálati fogságban.

Négy jutalomtárca Baraknak

Benjámín Netanjahu izraeli miniszterelnök megjutalmazta védelmi miniszterét azért, hogy a kormány összeomlását megakadályozandó kilépett az izraeli Munkapártból, és egy új párt élén koalíciós partner maradt. Ehud Barak öttagú új pártja, a Haacmaut (Függetlenség) négy tárcát kapott tegnap.

Cápák az ausztrál utcákon

Térdfig érő víz árasztott el több települést tegnapra virradóan Victoria ausztrál szövetségi államban, és e továbbiakat is fenyeget a természeti katasztrófa, így újabb lakosokat kell kiköltöztetni otthonukból. A déli államokban az áradás első áldozata egy nyolcéves kisgyerek volt.

Izrael visszavágott

ÚMSZ

▶ Hét izraeli harckocsi és egy földgyalu hatolt be tegnap reggel a Gázai övezet északi részén fekvő Bét-Hanún térségébe, palesztin területre, 400 méteres mélységben – jelezték a Hamász radikális szervezet biztonsági erőinek képviselői és palesztin szem-

tanúk. Egy palesztin férfit megöltek, két másikat pedig megsebesítettek – közölte Adham Abu Szalmija. A palesztin enklávét Egészségügyi Minisztériumának szóvivője elmondta, hogy a történeteket egy izraeli harckocsiból leadott lövések okozták. A zsidó állam hadserege csak annyit közölt, hogy tegnap délelőtt gázai

fegyveresek öt aknavető gránátot lőttek ki Izrael területére. A lövedékek nyílt terepre csapódtak be. A Gázai övezetet irányító Hamász múlt héten arra szólította fel a palesztin fegyveres csoportokat, hogy hagyjanak fel az Izrael elleni rakétatámadásokkal, de a kisebb alakulatok visszautasították ezt a felhívást. ◀



Izraeli tankok a Gázai övezetben. A tegnap hajnali behatolást palesztin rakétatámadások előzték meg

Bíznak a magyar elnökségben

Hírösszefoglaló

▶ Egybeesnek az Európai Unió és a pénzügyi EU-tanács prioritásai azokkal a kitűzött célokkal, amelyeket Magyarország határozott meg soros elnökségének felévére – jelentette ki tegnap Matolcsy György magyar nemzetgazdasági miniszter brüsszeli sajtótájékoztatóján. Az EU-tagországok pénzügyminiszteri találkozója – a magyar elnökség alatt lezajlott első hivatalos ülést – követő nemzetközi sajtótájékoztatót Matolcsy négy prioritást nevezett meg: a szorosabb gazdasági koordinációt hozó európai szemeszter elindítását, az úgynevezett gazdasági kormányzás és a pénzügyi szolgáltatások, illetve szabályozás megerősítését, valamint a tartós euróövezeti stabilitá-

si mechanizmus megteremtését. A sajtótájékoztatót az Európai Bizottság képviselői – Olli Rehn pénzügyi és Michel Barnier belső piaci biztos – megismételték, hogy ambiciózusnak tartják és támogatják a magyar programot.

Orbán Viktor miniszterelnök tegnap külön-külön megbeszéléseket kezdett Strasbourgban az Európai Parlament fontosabb frakcióinak vezetőivel, utána találkozott a magyar EP-képviselőkkel, majd pedig részt vett a jobbközép-kereszténydemokrata irányzatú néppárti EU-frakció ülésén. Orbán Viktor keddi tárgyaló partnerei közt volt Martin Schulz szocialista és Guy Verhofstadt liberális EP-frakció vezető, valamint Rebecca Harms és Daniel Cohn-Bendit, a zöldek két társ-frakcióvezetője. ◀



Matolcsy (balra) és Orbán. Sűrű a program Brüsszelben és Strasbourgban

Rövid időre letakarták a szőnyeget

„Európaiak, állítsátok ezt meg” feliratú, angol nyelvű transzparenst helyeztek el hétfőn délután Brüsszelben az Európai Unió Tanácsának épületében a magyar kultúrtörténeti szőnyeg 1848-as térképén Alojz Hlina ismert szlovák polgárjogi aktivista és vállalkozó. A *Sme.sk* szlovák hírportál hétfő esti tájékoztatása szerint az épület őrei kihívták a belga rendőrséget, amely őrizetbe is vette a tiltakozót. Hlinát mintegy öt óra után engedték szabadon mindenféle magyarázat és büntetés nélkül.

EBESZ-bírálat Budapestnek

MTI

▶ Az új magyar médiaszabályozással kapcsolatban különösen gondot okoz, hogy az új médiahatóság kizárólag olyan tagokból áll, „akiket a kormány támogat”; ez alááshatja a média pluralizmusát – mondta az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet (EBESZ) sajtószabadság-képviselője, miután a kormányzati kommunikációért felelős államtitkárral egyeztetett az új magyar médiatörvényről tegnap Budapesten. Dunja Mijatovic a Kovács Zoltán magyar kormányzati kommunikációs államtitkárral közösen tartott nemzetközi sajtótájékoztatót ugyancsak problematikus pontnak nevezte, hogy az új médiatörvény nem támogatja a

közszolgálati sajtó függetlenségét, és aggályosnak tartja a médiatanács tagjainak 9 évre szóló mandátumát is.

Kovács Zoltán azt mondta, az EBESZ-képviselővel konstruktív párbeszédet folytatott, a félreértések egy részét sikerült eloszlatni. Hangsúlyozta: a médiaszabályozás körüli vitát, az eszmecséret vissza kell terelni a józan ész és a szakmai vita terepére. Egy nappal korábban aggályokat fogalmazott meg a magyar médiatörvényrel kapcsolatban Neelie Kroes, a digitális kérdések és a média ügyekben illetékes EU-biztos is Strasbourgban, az Európai Parlament polgári szabadságjogokkal, valamint igazságügyi és belügyi kérdésekkel foglalkozó bizottságának rendkívüli ülésén. ◀

Vizsgálják a diszkótragédiát

Gy. Z.

▶ A magyar Nemzetgazdasági Minisztérium (NGM) az érintett tárcák bevonásával áttekintti, hogy az önkormányzatok és egyéb hatóságok éltek-e törvény adta ellenőrzési és szankcionálási jogaikkal – közölte a tárca a hétvégi budapesti diszkótragédiával kapcsolatban. A minisztérium ezt is figyelembe véve vizsgálja a jogszabályok pontosításának lehetőségét. A kereskedelmi törvény 2009-es módosítása arról szól, hogy elegendő csupán előzetes bejelentést tenni a jegyzőnél a tevékenység megkezdéséről, máris működhet egy kisbólt, egy cipész vagy éppen egy szórakozóhely.

Budapesten, a Nyugati téri West Balkán szórakozóhelyen szombat éjszaka a diszkóból kiáramló tömegben három fiatal

lány vesztette életét. A történetek miatt a rendőrség öt embert vett őrizetbe, és kezdeményezte előzetes letartóztatásukat. Titkosszolgálati eszközökkel is vizsgálja a rendőrség a szombati tragédia okait a West Balkánban – írta tegnapi számában a *Népszabadság*. A lap úgy tudja: az eddigi tanúvallomások alapján valószínűsíthető, hogy valaki a második és a harmadik szint közötti lépcsőn – vagy annak közelében – minden ok nélkül kieselést kiáltott.

Internetes fórumokon olyan vélemények jelentek meg, amelyek szerint a konkurencia régóta készült arra, hogy megzavarja a fiatalok körében rendkívül népszerű rendezvényt, azzal a céllal, hogy lejárassa a szervezőket. Mások a szórakozóhelyeket droggal ellátó alvilági csoportokat sejtik a pánikelés mögött. ◀

„Jázminos forradalom”

ÚMSZ

▶ Erőszakosan, könnygázzal oszlatott szét a rendőrség tegnap Tuniszbán mintegy ezer tüntetőt, köztük iszlamistákat, akik amiatt tiltakoztak, hogy a bukott Ben Ali elnök utáni kormányban is bennmaradt az előző, nagyon népszerűtlen rezsim több tagja. A demonstrálók élén haladt a 63 éves Szadok Suru, a Ben Ali által betiltott Ennahda tunéziai iszlamista mozgalom volt elnöke, aki tavaly október végén szabadult, miután húsz évet töltött börtönben politikai tevékenysége miatt. A kezdetben még csak néhány száz tüntető először a környező utcákba menekült a könnygáz elől, majd nagyobb számban tért vissza, a rendőrök újabb, igen erőteljes beavatkozását váltva ki. Tüntetések voltak más tunéziai városokban is. Mintegy ötezeren tiltakoztak Szfákszban, az ország gazdasági metropoliszában. Ezek gyűltek össze Szídi-Bu-Zídban is, ahonnan elindult december közepén a népi felkelés Ben Ali önkényuralma ellen. A közeli Regebben körülbelül ezer résztvevője volt egy tiltakozó menetnek. Kaszrínban, a „jázminos forradalom” egy másik erődtémnyében ötszázán gyűltek össze, főként jogászok és szakszervezetiek. ◀

„Románul is kell tudni”

Az új tanügyi törvényről tájékozódott az EBESZ kisebbségügyi főbiztosa

ÚMSZ

► A nemzeti kisebbségek anyanyelvhasználatának fontosságát és az államnyelv ismeretének jelentőségét egyaránt hangsúlyozta tegnap Bukarestben Knut Vollebaek, az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet (EBESZ) kisebbségügyi főbiztosa. A magas rangú vendég Markó Béla kormányfőhelyettestől, az RMDSZ szövetségi elnökétől, valamint Korodi Attilától, a képviselőház külügyi bizottságának elnökétől tájékozódott az idén érvénybe lépett új oktatási törvényről. Markó hangsúlyozta, a jogszabály eltörli mindazokat a diszkriminatív intézkedéseket, amelyek még jellemezték a kisebbségi oktatást, és arányos képviselőket biztosít a kisebbségeknek a hazai tanintézmények vezetésében. A miniszterelnök-helyettes szerint igen fontos, hogy a román nyelvet külön tanterv szerint oktatják majd a kisebbségi diákoknak. Vollebaek kifejtette, a jogszabály „új lehetőségeket” biztosít a nemzeti kisebbségek számára. Hozzátette: elsősorban az érintett közösségek anyanyelv-használati joga érdekli az EBESZ-t, de fontosnak tartja, hogy a nemzeti kisebbségek tagjai az állam nyelvét is megtanulják. Ez utóbbival kapcsolatosan a törvénynek az államnyelv elsajátítására vonatkozó cikkelyeire utalt. Hangsúlyozta: a nemzeti kisebbségek társadalmi beilleszkedése csak úgy lehetséges, ha tagjai ismerik az állam nyelvét. Vollebaek szerint e nélkül a nemzeti kisebbségek tagjai nem lehetnek részei a társadalmi életnek, nem válhatnak politikussá, munkahelyet pedig nagyon nehéz találniuk. „Jól lát-

Traian Băsescu: keményebbek leszünk romaügyben



Fotó: Tófián Levente

Knut Vollebaek kisebbségügyi főbiztos (képünkön balra) Traian Băsescu államfővel is találkozott, aki kifejtette: Romániában a romakérdés a legérzékenyebb kisebbségi kérdés. Jelezte: a kormány keményebb fellépésre kényszerül a probléma rendezése érdekében. Ennek részeként említette, hogy a román állam ezentúl nem fizeti ki az iskolás gyerekek után a középiskola végéig alanyi jogon járó havi támogatást azoknak a roma szülőknek, akik nem kül-

dik iskolába csemetéiket. „Eddig rugalmasak voltunk, de tennünk kell valamit” – mondta Băsescu. Hozzátette: a romakérdésben Románia szívesen fogad javaslatokat, de úgy véli, hogy Európa nem érzékeli ennek a problémának a valódi mélységét. „Felelősséget vállalunk az állampolgárainkért, s bár nem akarjuk európai szinten napirendre tűzni ezt a kérdést, a megoldás érdekében szükség van európai együttműködésre” – fogalmazott az államfő.

juk ezt a jelenséget azon országokban, amelyekben tevékenykedünk. Ott, ahol elszigetelten él egy kisebbségi közösség, és nem beszél az állam nyelvét, érzékeljük a veszélyt” – tette hozzá a főbiztos.

Korodi Attila szerint a tárgyalás során kiderült: Vollebaek fokozottan érdeklődik a román nyelv tanítására vonatkozó romániai tantervi változások tapasztalatai iránt,

főként Szlovákia kapcsán, mivel ott is a romániaihoz hasonló vita zajlik az államnyelv kisebbségi iskolákban történő oktatásáról. Úgy vélte, a romániai tapasztalatokat a szlovákiai szakértőknek is továbbítani kell, hogy ott is hasonló tantervet alakíthassanak ki. A képviselőház külügyi bizottságának elnöke egyetértett azzal, hogy az államnyelv ismerete bizonyos hely-

zetekben fontos a kisebbségek számára. „De annak fényében oktassák, hogy vannak gyerekek, akik olyan közegből jönnek, ahol szinte sosem használják a román nyelvet, így az oktatás elején idegen nyelvként kell tanítani. Az ebből származó tapasztalatokat meg lehet osztani a főbiztossal, hogy más régióbeli országokban bemutathassa” – mutatott rá Korodi. ◀

Új parancsnok a csendőrségnél

ÚMSZ

► Angelică Costel Gavrilă ezredes vezeti tegnapról a román csendőrséget; helyettese Adrian Marian Faur ezredes lesz. Az új vezetés kinevezésének háttérében az áll, hogy egy nappal korábban a csendőrség belüli családok és szabálytalanságok „eredményeként” Traian Igaş belügyminiszter menesztette a fegyveres testület korábbi parancsnokát, Olimpiodor Antonescut, valamint annak első helyettesét. A Legfelsőbb Bíróság mellett működő ügyészségen tegnap már el is kezdték a korrupcióval és szabálytalanságokkal kapcsolatos vádolt Olimpiodor Antonescu kihallgatását. Mint ismeretes, a szaktárca ellenőrző testülete törvénytelenégekre bukkant az alárendeltségébe tartozó intézménynél. A két vezető szabálytalan versenyvizsgák lebonyolítása miatt került az ügyészek látókörébe, ugyanis több személy is úgy nyerte meg az állást a csendőrség és a rendőrség vezetői posztjára, hogy nem teljesítették alapvető szakmai feltételeket. Az így funkcióba helyezett személyek között volt például egy gépkocsi-vezető, aki a gyanús versenyvizsga nyomán a csendőrség gazdasági részlegének vezetőjévé vált. ◀

Paritással osztozkodnának?

M. Á. Zs.

► Már holnap összeül a liberális és konzervatív részvétellel megalapított Jobbközép Szövetség (ACD) országos vezetőségi tanácsa a közös program kidolgozása, valamint a Szociáldemokrata Párttal (PSD) folytatott tárgyaláson képviselő álláspont egyeztetése céljából. Daniel Constatin PC-elnök elmondta: a testület megtárgyalja annak is a lehetőségét, hogy megyei szinten is koordináló tanácsokat állítsanak.

Az ACD szempontjából a következő időszak legfontosabb kérdése, hogy a szociáldemokratákkal folytatott tárgyalásokon sikerül-e „kiharcolni” azt, hogy a két alakulat paritáson alapon indíthatson jelölteket a helyi és parlamentári választásokon. A *Gândul* című napilap információi szerint Crin Antonescu liberális pártelnök arról számolt be párttársainak, hogy ígéretet kapott Victor Ponta PSD-elnöktől a paritás elvének alkalmazására. Eszerint a 2012-es helyhatósági választáson a PSD és az ACD közös jelölteket indít. A közvélemény-kutatásokkal felméri, hogy a megyeszékhelyeken melyik párt jelöltjének nagyobb a támogatottsága és a legjobban helyezte mögé sorakoznak fel. A megyei tanácselnöki tisztségeket pedig a *Gândul* infor-

mációi szerint közel paritáson alapon osztanák el: a PSD huszonegy, az ACD pedig húsz tisztségre utólagos jelöltet. A kisebb települések esetében a két alakulat helyi vezetői maguk dönthetik el, hogy közösen vagy külön indulnak a választáson.

Bár a paritáson osztozkodást Victor Ponta pártelnök személyesen elfogadhatónak tartja, egyelőre kérdéses, hogy sikerül-e a PSD területi szervezeteit is meggyőzni arról, hogy egyenlő félként kezeljék a liberálisokat és konzervatívokat. A legutóbbi felmérések szerint a szociáldemokraták 38, a PNL és PC közösen pedig csak 24 százalékos támogatottságot élvez.

Mírcea Geoană, a szenátus szociáldemokrata elnöke úgy vélte, hogy az osztozkodás helyett, inkább az országnak felkínált megoldásokra kellene koncentrálni. Az alakulat szűkebb döntéshozói köréből kiszorult volt PSD-elnök szerint „a játékosok aránya a közös csapatban” másodlagos jelentőségű.

Crin Antonescu liberális elnök hétfőn este a Victor Pontával folytatott tárgyalás után bejelentette, hogy a PSD és az ACD várhatóan február elején tér vissza az együttműködési szerződésre azt követően, hogy a három párt helyi és országos vezetőségi testületei is rábólintottak a paktumra. ◀

Több küldöttet szeretne Szatmár

Sike Lajos

► Húsz választott küldött és a hat SZKT-tag képviselheti Szatmár megyét az RMDSZ nagyváradi kongresszusán. „Igaz, hogy ez valamivel több, mint legutóbb, de távolról sincs arányban szervezetünk szavazatokkal megerősített és kifejezett súlyával – elégedetlenkedett Csehi Árpád, az RMDSZ Szatmár megyei elnöke. A megyei küldöttek ülésén az elnök példát is adott az aránytalanságra: Máramaros megyéből, csupán azért, mert két területi szervezetük van, több küldött lehet a kongresszusra, mint a kétszer annyi magyarságot számláló Szilágyság. „Ezen a rossz és méltánytalan képviselői rendszeren mindenképp változtatni kell” – hangsúlyozta Csehi. Hozzátette: a szervezet nagyra értékeli Markó Béla tevékenységét, és azt szeretné, hogy Markó továbbra is maradjon az országos szervezet vezetésében. Szatmár megye csak az elnökjelöltségi pályázat határidejének lejártá után, valamikor februárban dönti el, hogy melyik jelöltet támogatja. Hozzátette: meghívják a jelölteket Szatmárnémetibe, ahol a kétszáz, megyei küldött előtt ismertethetik programjukat és elképzeléseiket. ◀

A romáknak jól megmondták



Cséke Péter Tamás

Ritkán tesz az államfő a nyilvánosság előtt olyan kijelentéseket, amelyekkel első hallásra nem lehet egyetérteni. Traian Băsescu kétszer egymás után nyert elnökválasztásokat úgy, hogy mondanivalójával a választók többsége azonosulni tudott.

Hat éve tartó mandátuma alatt többször is „jól megmondtá” a korrupt politikusoknak, a moguloknak, a pedagógusoknak, orvosoknak, bírúknak, de még Nicolas Sarkozynek és Angela Merkelnek is, annak függvényében, hogy éppen mi foglalkoztatta a közvéleményt, vagy milyen kérdéseket akart ő maga tematizálni.

Traian Băsescu tegnap „jól megmondtá” a romáknak is. Knut Vollebaekkel, az EBESZ kisebbségügyi főbiztosával tartott találkozóán arról beszélt, hogy az állam ezentúl kénytelen keményebb eszközöket is bevetni a romakérdés rendezése érdekében. Így például többé nem hajlandó kifizetni az amúgy alanyi jogon járó gyerekpénzt azoknak a szülőknek, akik nem küldik iskolába csemetéiket. Valóban nehéz első hallásra ezzel a kijelentéssel nem egyet érteni. Részben azért, mert a civilizált országok mindegyikében kötelező a legalább elemi szintű oktatás, s az államnak valóban kevés eszköze van arra, hogy a tankötelességnek érvényt szerezzen. Másfelől pedig azért, mert szociológiai tény: a romáknak az oktatás az egyetlen esélyük a felzárkózásra. Így tehát az államfő – első hallásra – a romák javát akarja, amikor pénzmegvonással fenyegetve próbálja motiválni őket gyermekeik taníttatására.

Csakhogy szociológiai tény az is, hogy Romániában valamennyi társadalmi csoport közül a roma lakosság a legszegényebb. Többségük nem, vagy csak rendszertelenül jut munkához, a családok létminimum alatt tengődnek, s sok esetben egyetlen jövedelmük a gyerekpénz. Az államfő tehát egzisztenciájukban támadja azokat a roma családokat, akiket a pénz megvonásával fenyeget. Másfelől közismert az az ördögi kör is, amelyben a roma családok forognak. Gyermekeik igen csekély eséllyel jutnak el az érettségig és a diplomáig, számottevő részüik még szakmát sem tud szerezni, így munkát sem kap. A szegénység így nemzedékről nemzedékre újratermelődik ebben a közösségben. A körből kitorni pedig lehetetlen úgy, hogy a tanköteles korú roma gyermekek cipője sincs, az iskolában kinézik és diszkriminálják, az oktatási rendszer pedig nincs felkészülve az integrációjára. A kitoréshez nem pénzmegvonásra, hanem romaprogramok finanszírozására van szükség. Mindazonáltal nem lehet nem egyetérteni Traian Băsescunak azzal a tegnapi kijelentésével sem, hogy európai együttműködésre van szükség a romakérdés megoldására. Óhajára válasz lehet, hogy a Soros magyar elnökség – Orbán Viktor kormányfő ígérete szerint – június végéig egységes európai romastratégiát fog előterjeszteni. „A kizárólag az emberi jogi szempontokra összpontosító romapolitikák kudarcot vallottak” – jelentette ki a magyar miniszterelnök. Megvárjuk a júniust, de addig is ismerjük el: Orbán Viktor jól megmondtá.

Román lapszemle

Egy román lány is szerepel azon konzumhölgyek között, akiket azzal gyanúsítanak, hogy Silvio Berlusconi olasz kormányfővel üzletszerűen kéjelegtek. (Adevărul) ► Több száz gyerek jutott állami gondozásba tavaly, miután a hivatásos nevelésülők a közzsféra 25 százalékos bérlévágásai után úgy döntöttek, tovább nem éri meg a gyermekvédelem költségeiben dolgozni. (Evenimentul Zilei) ► Romániában több mint 136 ezer polgár rendelkezik legálisan fegyverrel, ennek ellenére a törvénytérteket illegális lőszerrel követik el. (Gândul)

Választási törvények Romániában: melyiket válasszuk?

Amint az várható volt, a politikai pártok elégedetlenek a Traian Băsescu államfő által kikényszerített új választási törvénnyel, amely meglehetősen felmásra sikeredett.

Bogdán Tibor

► A polgármesterek, képviselők és szenátorok választási módja kapcsán tavaly novemberben három törvénytervezet is a parlament elé került, benyújtóik valamennyi parlamenti párt színeit képviselik.

Három törvényjavaslat

A jogszabály-kezdeményezések egyikének szerzői a fő kormánypart, a demokrata-liberálisok soraiból kerültek ki, ám több független honatyja is csatlakozott hozzájuk. A kezdeményezők mellé állt a nemzeti liberális Pavel Horj, valamint a Szociáldemokrata Párt néhány honatyja, élükön a tömörülés képviselőházi frakcióvezetőjével, Mircea Duşával.

A jelenlegi helyhatósági választási törvény módosításának, a szavazási rendszer egyszerűsítésének szükségességét az „az állami és helyi költségvetéseket drasztikusan megnyirbáló pénzügyi válsággal” indokolják. Törvényjavaslatuk csupán a polgármesterek megválasztását érinti. Ennek megfelelően a polgármestereket a jövőben ugyanúgy választanák meg, mint a megyei tanácsok elnökeit: egyetlen fordulóban, amelyben az sem számítana, hogy élt-e avagy sem választási jogával a szavazásra jogosultak több mint fele. Az eddigi választási rendszertől eltérően – amely olyan helyzetekhez vezetett, amikor a második, harmadik vagy akár negyedik helyen végző jelölt lett a győztes a legtöbb szavazatot

összesítővel szemben – a jelenlegi törvénykezdeményezés értelmében kizárólag az első helyet megszerző politikus diadalmaskodna. Második fordulóra csakis akkor kerülhetne sor, ha két jelölt tökéletesen azonos szavazatszámot ért el.

A másik két jogszabálykezdeményezés hasonló voksolási rendszert kíván bevezetni a szenátorok és a képviselők megválasztásánál is. Egyiket közülük csakis nem ugyanazok írják alá, mint az előzőt, azzal a kivétellel, hogy a szavak között ott találjuk Tudor Chiuariu volt igazságügyi minisztert is, a másik törvényjavaslat szerzője pedig a nem magyar kisebbségek három képviselője, egy független honatyja és a konzervatív Tudor Ciuhodaru. Mindkét dokumentum lényege abban összegezzhető, hogy az a jelölt jut mandátumhoz, aki a legtöbb szavazatot összesítette választási körzetében, azzal a kitételrel, hogy jelölő párta elérje a parlamenti bejutási küszöböt.

Demokrata-liberális öngól?

Törvényjavaslatuk kidolgozásánál és előterjesztésénél a demokrata-liberálisok abból indultak ki, hogy az egyfordulós többségi szavazási rendszerrel kiegyensúlyozhatnák a kormányzásuk ideje alatt elszenvedett népszerűségvesztést. Tervüket azonban könnyen keresztülhúzzhatják a szociáldemokraták és a nemzeti liberálisok a maguk elképzelésével, akik fontolóra veszik annak lehetőségét, hogy közös jelöltek indítsanak a 2012. évi parlamenti választásokon, akár valamennyi választókerületben is. Az pedig nyilvánvaló, hogy a két párt által támogatott jelöltek nagyobb esélye lenne a győzelemre, mint a demokrata-liberálisokénak, így ő szerezne mandátumot. Ezzel az ellenzék jelentősen megnövelhetné parlamenti helyei számát a következő törvényhozási választásokon. A demokrata-liberálisok tehát végső soron a maguk törvénytervezetével saját ma-

guk ellen dolgoznának. Értelmezhető, hogy a két ellenzéki tömörülés szándékának nyilvánosságra kerülését követően igyekeztek gyorsan árnyalni saját korábbi javaslatukat. Frakcióvezetőjük, Mircea Toader sietett kijelenteni, hogy csupán azzal értenek egyet, hogy a polgármestereket válasszák meg egyfordulós rendszerben.

Chiliman: politikai csibészség

Érdekes módon azonban a nemzeti liberálisok mintha meggondolnák magukat, és lemondanának az egyfordulós polgármester-választás gondolatáról. A PNL bukaresti szervezetének elnöke, egyben a főváros I. kerületének polgármestere politikai csibészségnek és demokraciellenes örültségnek nevezte az elképzelést, egyben nyilvánosan felszólította mind a szociáldemokratákat, mind nemzeti liberális kollégáit, hogy ne bocsássák alkuha a liberális értékeket és elveket, a Nemzeti Liberális

Pártba vetett választói bizalmat. Szerinte az egyfordulós rendszer jelentősen csökkentené a megválasztott városatyák legitimitását.

Chiliman szerint a vonatkozó törvénytervezet 63 demokrata-liberális és szociáldemokrata aláírója közé „betévedt egy nemzeti liberális politikus is”. A dokumentum kidolgozásánál a szociáldemokraták és a demokrata-liberálisok összefogtak, mivel a javaslat a mamutpártoknak kedvez, akik mindenáron meg akarják őrizni nagyszámú polgármesteri tisztségeiket – állítja.

A CCSB felmérése szerint egyébként az ország lakosságának 70 százaléka tartja szükségesnek a jelenlegi választási rendszer megváltoztatását. A megkérdezettek 38 százaléka vélekedett úgy, hogy a listás voksolás felelne meg leginkább a romániai politikai viszonyoknak, 30 százaléka a vegyes rendszert mondta a legelfogadhatóbbnak, 20 százaléka pedig az egyéni választókerületi rendszerre bólintott rá. ◀

Morales játékszerei voltak Magyarosziék?

Bolíviában egy nemrégiben forgalomba került videofelvétel tovább erősíti a kétegyeket, hogy a dél-amerikai országban 2009 tavaszán Evo Morales elnök életére törő bűnhálózatot számoltak volna fel.

Gy. Z.

► Annakidején az ÚMSZ is részletesen beszámolt arról, hogy 2009. április 16-án kommandósakcióval terrorizmussal gyanúsított csoportot számoltak fel Bolíviában. A romániai és a magyarországi közvéleményt alaposan sokkolta a hír, hogy a Santa Cruz-i Las Americas szállodában agyonlőtték a csoport vezetőjének tartott, bolíviai-magyar-horvát állampolgárságú Rózsa Flores Eduardót, a Szovátáról származó Magyaroszi Árpádot és az ír Michael Martin Dwyert. A magyar és román kettős állampolgárságú Tóásó Elődöt, valamint a bolíviai-horvát illetőségű Mario Tadicot őrizetbe vették; ők ketten azóta is börtönben vannak, egyes beszámolók szerint elviselhetetlen, jóformán em-



Így szállították el a bolíviai kommandósok a támadás után a holttesteket

bortelen körülmények közepette. Ügyükben a vizsgálat a mai napig tart, méghozzá anélkül, hogy a hatóságoknak sikerülne kézzelfogható eredményt fölmutatni.

A származás ismeretlen

A Cadena A nevű magán-televízió néhány nappal ezelőtt bemutatott egy felvételt, amelyen a vád által sokáig koronatanúként megnevezett Ignacio Villa Vargas 31 500 dollárt vesz át egy ismeretlen közvetítőtől – cserébe azért, hogy végleg eltűnjön Bolíviából. A tanú később ugyanis azt állította, hogy kintzással csikartak ki belőle a vádlotakra nézve terhelő vallomást. A most előkerült videó származása ismeretlen. Az egykori koronatanú egyértel-

műen felismerhető rajta, az őt megvesztegető hang gazdájaként pedig a bolíviai sajtó egy része a hírszerzés egyik volt tisztjét véli felismerni.

A Santa Cruz-i Polgári Bizottság ellenzéki elnöke, Luis Núñez szerint a videó feltehetőleg annak bizonyítéka, hogy „soha nem volt terrorizmus, fegyveres felkelés, elnökgyilkosság, szeparatizmus”, hanem csak „egy fegyveres összeesküvés az autonomista vezetők szétzúzására”. Gerán Antelo konzervatív szenátor kijelentette: a videó megerősíti, hogy „manipuláció folyt a kormány részéről”. „A videó nyilvánvaló módon bebizonyította, hogy a koronatanút megvesztegették, és valószínűleg a kormány két volt tisztségviselője is kompro-

mittálódott a pénz átadásával” – nyilatkozta.

Az ezredes provokátor volt

A hivatalos bolíviai álláspont mit sem változott: eszerint a csoport tagjait a Bolívia keleti, olajban gazdag térségében tevékeny konzervatív ellenzéki erők bérelték fel, hogy több más vezetővel együtt megöljék Evo Morales elnököt. A WikiLeaks hírportál viszont már decemberben nyilvánosságra hozott egy titkosított amerikai diplomáciai táviratot, amely szerint az Egyesült Államok La Paz-i nagykövetsége olyan információt kapott egy szavahihehető helyi forrástól, hogy az úgynevezett Rózsa-ügyet a bolíviai kormánykörökben kreálták. A cél az volt, hogy

csapdát állítsanak a szeparatista csoportoknak, és utána politikailag megsemmisítsék a kormánnyal szembenálló helyi vezetőket.

Az amerikai nagykövetség tájékoztató forrás szerint viszont a zsoldosokat maga a bolíviai titkosszolgálat – konkrétan Jorge Santiesteban ezredes, a rendőrségi hírszerzés vezetője és a helyettese, Walter Andrade őrnagy – szerződtette. A távirat figyelmeztet ugyanakkor, hogy bár „a jó helyen lévő” forrás korábban szavahihehetőnek bizonyult, a nagykövetségnek nincs módja a beszámoló aláírtasítására. A meg nem nevezett forrás nem sokkal az események kezdete, vagyis közvetlenül a kommandós akció után jelentkezett. A Santa Cruz-i szállodában végrehajtott támadást maga Santiesteban ezredes irányította. A 2009 májusi diplomáciai távirat a forrás állítását idézve azt írja: a titkosszolgálat azért likvidálta Rózsa Florest és társait, hogy „eltörölje a nyomokat, és hamis bizonyítékokat helyezzen el”. Tóásó és Tadic szerinte „azért menekült meg, mert nem voltak az összeesküvés fő áramlatában, és mert a hatóságok őket használták volna tanúként az összeesküvés alátámasztására”.

La Paz visszautasít

A táviratban az amerikai diplomáciai képviselőt már az ügy kezdetén jelezte nyug-

talanságát, mivel „egy jó összeesküvésből nem hiányozhat az Egyesült Államok” sem. A félelmeket megerősítette, hogy tavaly év elején a bolíviai ügyészség bejelentette: rábukkant Rózsa Flores olyan elektronikus leveleire, amelyek szerinte azt bizonyítják, hogy kapcsolatban állt az amerikai Központi Hírszerző Ügynökséggel, vagyis a CIA-vel. Az ügy állásáról beszámoló *El País* című spanyol napilap felidézti a hírhedt venezuelai terrorista, Ilich Ramírez, azaz Carlos véleményét is, akivel Rózsa Flores barátságban volt. Ő elutasította a bolíviai kormány azon állítását, hogy Rózsa Flores „a szélsőjobboldal orgyilkosa” volna.

A kiszivárogtatást a bolíviai kormány „pletykairásnak” minősítette, és természetesen elutasította. Sacha Llorenti belügyi államminiszter egy La Paz-i sajtótájékoztatón még akkor kijelentette, hogy ezzel a változással kétségbe akarják vonni „a bolíviai szuverenitás és területi egység védőinek egyik fontos tétét”. „Nincs kétség, hogy a terroristák fel akarták oszítani a haza területét” – jelentette ki decemberben. A miniszter felhívta a figyelmet a táviratnak arra a kitételére, hogy a követség maga is elismerte: nem tudta megerősíteni vagy ellenőrizni a „híresztelések” igazságtartalmát. De azt ő sem tagadhatta, hogy ha mást nem, legalább a gyanú magyát sikerült elültetni. ◀

Lap-top

A nap címe. PD-L – a bűnügyi szárny, Románia liberá.

Magyarázat. A párt, amelyik az antikorrupció populistá jelszavát zászlajára tűzve boldította a népet, most olyan vádakkal szembesül, mint: korrupció, visszaélések, zsarolás, adócsalás, emberkereskedelem, proxenetizmus...

Nagykorú, jóképű, érett. Tizennyolcadik életévét tölti be a kiváló értelmiségi lap, a *Dilema veche*. Alapította Andrei Pleșu, munkatársa Rađu Cosașu, főszerkesztője Mircea Vasilescu. Ők hárman ma este beszélgetnek az érdeklődő közönséggel a Nottara Színházban (a belépés ingyenes). Milyen jó lenne, ha köztük lenne Magdalena Boiangiu is! A mértékadó és -adó hetilap a leginycsebb olvasmányaink egyike. Munkatársként együttműködni velük sem akármilyen élmény.

Drága Sorin... Körüludvarolja a PSD Sorin Oprescu bukaresti főpolgármestert; miután nem igazán van esélyes jelöltje erre a tisztségre, inkább fel szeretné eleveníteni a régi barátságát, s visszacsalogatni a doktort a pártba. Az ügynek külön jelentőséget ad az, hogy a liberálisoknak (jelesen Andrei Chilimannak) is kellene a főpolgármesteri szék, ez az érdekütközés pedig akár a készülő nagy ellenzéki szövetséget is megtorpedozhatja.

Több, mint foci. Két ismert személyiség tévébeli emelkedett szóváltását idézi az *Evenimentul zilei*. Gigi Becali Victor Pițurcăhoz: „Meg kell tanulnia, hogy ne legyen olyan vad.” Victor Pițurcă George Becalichoz: „Úgy látom, szeret a tévében beszélni, és közben mindenki becsapja, maga a román futball főfő-balekja.” Épületes, a hozzászólók egyike meg is jegyzi: „Így társalog egy szaros albán bojár és egy cigány kockajátékos!” Való igaz, az angol lordok az utóbbi időben feltűnően ritkák a román futballban.

A nap álhíre. Miután az Európai Parlamentben egyöntetű lelkesedéstől kísérve, vastapsal fogadták a magyarországi médiatörvényt, az odaáti tökéletes demokráciától elalélt külügyminiszter, Teodor Baconschi javaslatára azt Románia is átveszi. (Tervek szerint Szalai Annamáriával együtt.)

Minden napra egy mondás

„Ha minden gyerek azzá válna, amivé a szülei óhajtkák, a világ tele lenne henyélő zsenivel.”

A. Poinclet

Színvonal



Horváth István

Farkasdal

Amikor Pavel, a fia tizennégy éves volt, Vlaszov meg akarta cibálni a haját. De Pavel felvett egy nehéz kalapácsot, és kurtán azt mondta:

– Hozzám ne nyúlj!...
– Mi az? – közeledett az apja a magas, karcsú termetű fiú felé.
– Elég volt! – mondta Pavel. – Többet nem hagyom magam...
És ütésre emelte a kalapácsot.
Apja ránézett, a háta mögé dugta szőrös kezét, elnevette magát, és csak annyit mondott:
– Rendben van...
Aztán mélyet sóhajtvá hozzátette:
– Ej, te bitang...
Nem sokkal ezután azt mondta a feleségének:
– Tőlem ne kérj többé pénzt, majd eltart Paska...
– Hát te? Mindent el akarsz inni? – kérdezte bátorságot gyűjtve az asszony.
– Ez nem tartozik rád, bitang! Szeretöt szerzek...
Szeretöt nem szerzett, de attól fogva csaknem két évig, egészen a haláláig, nem vett tudomást a fiáról, és nem is szolt hozzá.

Volt egy kutyája, ugyanolyan nagy és bozontos, akárcsak ő maga. A kutya mindennap elkísérte a gyárba, és minden este megvárta a kapunál. (...) Valahányszor részegen hazament, és leült vacsorázni, a maga táljából etette a kutyát. Azt nem ütötte, nem szidta, de nem is simogatta meg soha. Vacsora után ledobálta az edényt a padlóra az asztalról, ha a felesége nem vitte el idejében, aztán maga elé állított egy üveg pálinkát, a hátát nekivetette a falnak, és száját szélesre tárta, szemét behunyva, bánatot keltő, tompa hangon valami dalt gajdolt. (...) A dal szövege érthetetlen, elnyújtott szavakból állt, a dallama meg a farkasok téli üvöltéséhez hasonlított.

Makszim Gorkij: *Az anya*. Fordította Makai Imre

Földönfutás

A mezőgazdasági minisztérium is szeretne némi adóelőlethez jutni. Hiszen az agrárium egy oly honban, amelyet még a minap is főként mezőgazdaságnak tekintettek („eminente agrar”, szakzsargonban) – ráfizetéses. Gondold csak el, a fokhagymát, ami nanotenyérnyi kertecskében is megtermett, most a vörös Kínából kell hozatni nejlön göngyölegben. Valószínűleg azért, mert ott egy hektárt (vagy annak megfelelő földterületet) egy millió kapitalista kolhozokul műveli meg digitális ásobottal, tenyérben hordott vízzel.

Szóval a földészek minisztériuma kitalálta, hogy megbünteti a birtokosokat, akik nem művelik meg majorjukat. A parlagon heverő föld tényleg szemeteszőrű és fájdalmas. Az a föld, amelyről azt tanultuk törci órán, hogy a jobbágyok, zsellérek, földönfutók és föld nélküli Jánosok és Ionok gürcölték, és amelyért állandóan harcoltak urakkal, kulákokkal, rablólovagokkal, idegeny kotropitorokkal. (Mikor kívül volt fontosabb a tankönyvszerzőknek.) Nos ez most ott áll míveletlen, mint némely kultúrpolitikus.

Vajon miért? Hiszen ezekért a visszajuttatott földért olyan emberek csatáztak az elmúlt huszonévben, akitől elvették, elkollektivizálták. Erre azok az emberek háttal fordítottak a falunak, és elmentek városra dolgozni. A város mindenkit felszívtat munkahellyel és sokszor lakással is. Így a városok municipálódtak, a falvak néptelenedtek. Amikor a városi ember visszatért ősei földjéhez, telve reménnyel, a rendszerváltás illúziójában ringva, szembesülnie kellett az eszköztelenséggel, pénz nélkülséggel, a mezőgazdasági termelés csődjével. Nem ugyanazok a körülmények várták, mint amelyeket a politika és a gazdaság szocialista kényszere folytán maga mögött hagyott egykor. Nem ugyanazok tértek vissza. Azok az igazi régi parasztok kihaltak, elaggottak.

Magyarán (de románul is), hamar belátták, hogy csak rosszul és drágán tudnak termelni, vagy egyáltalán nem jövedelmez az aranykalászos mező és a villásszarvú gulya-konda-csorda. Nincs munkaerő, munkagép, takarmány.

Ezért maradnak megmíveletlenek a termőföldek. Következmények? Vagy sürgősen eladja spekulánsoknak, vagy társasba áll (mitől irtózik, mint ördög a kínai foghagymafüstpól), vagy kifizeti az új adót. Másfelől viszont a termeléstől független kényszerek kialakítják az életképesebb, megművelt



Sebestyén Mihály

közép- és nagygazdaságokat, amelyeket irigykedve néznek majd az egykori földtulajok. Vasárnap kirándulás-kor, ha hazajöttek az EU-ból, ahol mezőgazdasági munkát végeznek.

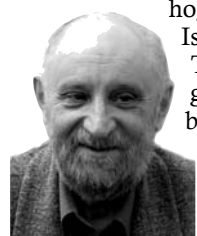
De a földszéli szájtátiak öröme lesz majd egy miniszter, aki akkor a gazdagokat fogja sújtani serkentő adóval.

Miért késlekednek?

„A Marosvásárhelyi Nemzeti Színház, és azon belül a Tompa Miklós társulat az elmúlt tizenöt-húsz év folyamán egyre súlyosabb válságba került, morális és művészi szempontból egyaránt. Ha tényleg meg akarunk menteni valamennyit hajdani hírnevükből, végre meg kellene hozni azokat a döntéseket, amelyekre szükség van – komolyabban és hozzáértőbben, több profeszionalizmussal, mint amilyeneknek az eddigi ilyen irányú törekvések bizonyultak. És ezt szigorúan szakmai kritériumok, a szakmai etika szem előtt tartásával kell megtenni, félresöpörve minden mást, ami nem a színház sajátja vagy sajátossága, aminek nincs köze a művészethez, a színpadi alkotómunkához, aminek ez az intézmény és épület kizárólagos otthona kellene legyen” – véli Kövesdy

István, a Tompa Miklós Társulat művészeti igazgatója. Szerinte a válságból kivezető út: „a gyökeres megújítás TELJES folyamata.”

A Tompa Miklós centenárium alkalmával rendezett megbeszélés-



Zséhánszky István

sen sok minden felmerült, elhangzott sok panasz, adminisztratív gond, műszaki nehézség, hiányosság, de magáról, az immár húsz éve halogatott „gyökeres megújításról”/megújulásról kevés szó esett. Elmondták, hogy mit kellene elrendeznie a minisztériumnak s mit a helyi hatóságoknak, sok naiv elvárás hallhattunk. A minisztériumnak megvan a maga dolga, egy színház adminisztrálása az azzal megbízottak feladata; nem végzi el, és nem is kell hogy elvégezze helyettük senki. Eddig az önállóság hiányáról, az önálló cselekvés lehetőségének a korlátozásáról, illetve korlátozottságáról panaszkodtak, most mégis a mennyből várják a manna, visszasírják a régi időket? Vagy azt szeretnék, ha a megyei, illetve a városi tanácsosok megszállnának a színházban, és – üsd, vágd! – apítanák a művészetet, osztanák ott nap-hosszat a semmit? Ez hiányzik a megújuláshoz?

A megújuláshoz az kell, hogy jól meghatározott művészi célt állítsanak a társulat elé, s kiváltsák a megvalósításához szükséges

embereket: színészeket, rendezőket, díszlettervezőket, dramaturgokat stb. Úgy, ahogy azt a nemrég ünnepelt marosvásárhelyi színházteremtő, Tompa Miklós tette, aki a maga korában a nagy művészi célhoz megnyerte Erdély legjobb magyar színészeit, akik maguk is azt várták, hogy végre csináljanak valami igazat, jelentőset, valami egyedülállót, művészileg mérhető. És ne mondja senki, hogy akkoriban jobb idők jártak a művészet, a színház számára; hogy a 40-es évek

végén és az 50-es években ideális körülmények voltak... De Tompa Miklós hajlandó volt égni, mint a két végén meggyújtott gyertya: a próbákban s a színpadon kéréltetlen igényességgel építette a realista színjátszás nagy momentumait, a közéletben pedig kijárt, kiravaszkodott, kiügyeskedett mindent, amire a társulatnak szüksége volt. Ha kellett, készen vitte a miniszterhez, a kormányfőhöz a gondra a megoldást, nem azt várta, hogy ők találják ki, mert azt várhatta volna az idők végezetéig... Gondoljunk csak arra, hogyan rántotta bele Petru Grozát a Székely Színház államosításába

és implicite a finanszírozásába. Ha megvan a nagy cél, és megvan, aki harcoljon érte, akkor menet közben, előbb-utóbb az eszközök is előkerülnek. De ha az előző kettő nincs meg? Ez a gond Vásárhelyen, immár legalább húsz éve.

Amikor Kövesdy István fiatal – és markáns tehetségű – rendező ezelőtt pár évvel, pályázat révén, elnyerte a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház Tompa Miklós Társulatának vezetői tisztségét, reménykedtem abban, hogy előbb-utóbb meglesz a cél is, amelynek távlatában erős művészi gárda verbuválódik, és teljesítménye révén újra egyik legjobb színházunk lesz a vásárhelyi. Kövesdy fel is villantott egy célt: nagyobb teret biztosítani a jelenkori drámának, mindenekelőtt a hazai magyar dramaturgiának! Ezt bemutatónak jelzik, meg egy hosszabb lejáratú projekt, amely olvasószínházi előadások sorát nyitotta meg. És jól tájékozódott, mert a közönség is szereti, s meglehet, hogy várja is e művek megszólalását. Arra kérem Kövesdyt, hogy legyen bátrabb, álljon ki teljes erővel elképzelései mellett, tegye azokat az egész társulat törekvésévé.

Mert ha ő nem teszi, mástól hiába várja.

Röviden

Oroszul tanul a Clujana

Az orosz piacra való visszatérésről tárgyal a kolozsvári Clujana cipőgyár, miután tavaly már sikerrel exportált Németországba, Olaszországba, illetve Franciaországba is – jelentette be Alin Tise kolozs megyei tanácselnök. A 98 százalékban a megyei tanács tulajdonában levő vállalat 400 alkalmazottja februártól ötszázalékos fizetésemelésben részesül.

Mediátorok szövetsége

Finban név alatt szervezetbe tömörültek a pénzügyi szektorban tevékenykedő banki mediátorok, akik a pénztételek és az elégedetlen ügyfelek közötti konfliktusokat hivatottak elsimítani – írta a *Mediafax*. A szervezet egyelőre 15 tagot számlál, létrejöttéhez segítséget kapott a Román Bankszövetségtől is, mely partnerként fogadta el.

„Stresszelt” bankok

Az európai bankokat felügyelő hatóságok júniusig minden eddiginél szigorúbb stressz-tesztnek vetik alá a közösség pénztételeit – jelentette be a *Reuters* szerint Olli Rehn, az unió gazdasági és pénzügyi biztosja. A közösség számos állama ellenzi az átvilágítást, attól tartva, hogy az eredmények tovább rontanák a hitelintézetek problémáit. Az Unió tagállamainak pénzügyminiszterei tegnap megegyeztek, hogy az új tesztben a likviditási célokat is figyelembe veszik.

Jön a diszkont-benzin?

A német gazdasági miniszter, Rainer Brüderle bátorítja a diszkont élelmiszerláncokat, mint az Aldi és a Lidl, hogy nyissanak benzinkutakat – írta a német *Bild*re hivatkozva a *portfolio.hu*. Az ötlet háttérében az áll, hogy a benzinár rekordmagasságba emelkedett Németországban is, a diszkont láncok megjelenése az üzemenyagpiacon pedig fokozhatná a versenyt, ezen keresztül pedig lenyomhatná az árakat. Ausztriában az autósok már régóta vásárolhatnak az Aldi által üzemeltetett benzinkutaknál üzemanyagot, mely olcsóbb, mint a hagyományos kutaknál.

Értéktelenedő euró

Az euró vásárlóértéke 22 százalékkal csökkent a közös uniós pénz 1999-es bevezetése óta – mutatta ki az Allianz biztosítótársaság. Az elemzés szerint egy euró vásárlóértéke jelenleg 78 eurocent az euróövezeti átlagot tekintve, azonban jelentős eltérés mutatkozik országonként is: Németországban például 82 eurocentet ér egy euró, Franciaországban nagyjából 81-et, Olaszországban 76-ot, Spanyolországban pedig csupán 71 eurocentet.

Az adómódosítás csapdái

Baloga-Tamás Erika

► Kisebbs zavart okozott a kisvállalkozók körében, hogy miután a kormány könnyítést nyújtott adófizetési ügyekben, a jogszabály szövegének egyik kitételével látszólag meg is nyírta ezeket a „szabadságokat”. Mint ismeretes, az Adótörvénykönyv módosítása január elsejétől lehetővé teszi a kis- és közepes vállalkozások (kkv) számára, hogy válaszanak: nyereségük után fizetnek 16 százalékos adót vagy jövedelmük után háromszázalékosat.

„Valóban homályos a jogszabály, de tény, hogy idén-től ismét választhatnak a kis cégek a két lehetőség közül” – szögezte le az ÜMSZ-nek Szilágyi István székelyudvarhelyi közgazdász, főkönyvelő. Az adófizetőknek az okozott fejtörést, hogy a decemberben megjelent törvény szerint csak az választhatja a forgalom után számított jövedelemadót, aki régebben nem élt ezzel az adózási lehetőséggel. „Egy adott pillanatban tehát úgy nézett ki, hogy bevezették egy kedvezményt, amelyet senki sem alkalmazhat, mert a kisvállalkozók nagy része 2009-ig már kihasználta ezt az adózási módot. A Pénzügyminisztérium azonban a megyei pénzügyi hatóságokhoz eljuttatott körlevélben nyugtatta meg az



A kereskedőknek nyereségük, a szolgáltatóknak pedig jövedelmük alapján kifizetődőbb adózni, a 3 százalékos forgalmi adó bevezetése után

adófizetőket: a kérdéses mondat csak 2011-után érvényes. Tehát bárki választhatja a forgalom utáni háromszázalékos adófizetési lehetőséget, ha megfelel a törvény többi feltételének, vagyis az előző év forgalma kevesebb, mint százezer, alkalmazottai száma pedig nem haladja meg a kilencet” – magyarázta Szilágyi.

Tevékenységtől függ

Hogy a vállalkozások melyik változatot választják, leginkább tevékenységi körüktől függ: a közgazdász meglátása és tapasztalata szerint a kereskedelmi tevékenységeket űzők jobbra a

nyereségadó függvényében adóznak, a szolgáltatások szektorában pedig a jövedéki adó kifizetődőbb. „Az, hogy választási lehetőség van, mindenképpen jó, mert így mindenki úgy adózhat, ahogy neki jobban megfelel” – summázta a könyvelő.

Sokan még tanácstalanok

„Annak ellenére, hogy mostanra nagyjából letisztult a kép, vannak olyan vállalkozók akiket továbbra is foglalkoztat a téma” – mondta Birtalan József a Székelyudvarhelyi Mikro- és Kisvállalkozók Szövetségének (SZMVSZ) elnöke. Elmondása szerint a

szövetséghez forduló vállalkozók többsége abban kér tanácsot, hogy tulajdonképpen melyik adózási forma a legelőnyösebb számára. „Természetesen próbálunk segíteni mindenkinek, akár olyan formában is, hogy kérdéseiket eljuttatjuk a helyi pénzügyi hivatalhoz. Ugyanakkor azt is tervezzük, hogy hamarosan egy tanácskozást szervezünk a témában” – mondta az SZMVSZ elnöke.

Pozitívan értékelték az új jogszabályt Bagoly Miklós is, a Kovászna Megyei Kis- és Középvállalkozók Szövetségének (ASIMCOV) elnöke. „Számítlan kis cég van amelyeknek ez segítséget jelent. Amikor korábban bevezették

ezt a lehetőséget, azért tették, hogy segítsenek a kisebb cégek gondjain, csak aztán a Boc kormány eltörölte, hogy a hírhedt átalányadóval helyettesítse ezt. A számtalan tiltakozó akció és az észérvek hatására a kormány végül jobb belátásra tért, megszüntette az átalányadót visszavetve ehhez a jogszabályhoz, amely a választási lehetőséget kínálja a vállalkozóknak” – fogalmazott az elnök. Mint megtudtuk, az ASIMCOV minden év elején találkozót szervez, amelyen a résztvevők pénzügyi szakemberek segítségét kérhetik különböző kérdésekben, akár az új adózási jogszabállyal kapcsolatban is. ◀

Sereghajtó román minimálbér

Hírösszefoglaló

► Nemcsak az unió egyik legkisebb minimálbérel rendelkezik Románia, de abban is sikerült negatív rekordot felállítania, hogy az egyetlen ország volt a közösségben belül, ahol tavaly visszaesett a minimálbér szintje. Míg máshol ha nem is növekedett, legalább stagnált a bérek szintje, nálunk 149 euróról 141-re csökkent – derült ki az Eurostat legfrissebb felméréseiből. A tanulmány az Európai Unió azon húsz tagországát vizsgálta, amelyben törvény rögzíti a legkisebb kifizethető havibért.

A felmérés szerint jelenleg a legmagasabb összegű minimálbért Luxemburgban fizetik, havi 1682 eurót, a legkisebbet pedig Bulgáriában,

122 eurót. Románia 141 euróval a második legalacsonyabb szinttel rendelkezik, ennél sokkal „előkelőbb” helyezést ért el Magyarország 271 eurós havi minimálbérel. A legmagasabb, 800 euró fölötti minimális bért előíró országok csoportjába Luxemburg mellett található Írország (1461 euró), továbbá Hollandia (1407 euró), Belgium (1387 euró), Franciaország (1343 euró) és az Egyesült Királyság (1076 euró). A kereseti lista túlsó végén helyezkedik el Romániát követve Litvánia (231 euró), Lettország (253 euró), Magyarország és Észtország (278 euró).

Mint ismeretes, a román kormány tavaly év végén 670 lejre emelte az állami szektorban a minimálbért, ezt kö-

A kötelező minimálbér az EU országában/euróban

Bulgária	122
Románia	141
Magyarország	271
Belgium	1387
Franciaország	1343
Írország	1461
Luxemburg	1682

Forrás: Eurostat

vetően pedig a munkaadók és munkavállalók érdekvédelmi szövetségei is tárgyalóasztalhoz ültek. Ennek eredményeként született meg az egyezség, mely 700 lejben alapította meg a magánszektor legkisebb kifizethető bérét – azzal a kitételrel, hogy az alkalmazók a tanulmányok és szakmai felkészültség arányában módosíthatják a bérbesorolási együtthatókat. ◀

Harrold: küszöbön egy új világbanki hitel

ÜMSZ

► Az elkövetkező két évben újra számíthat Románia a Világbank segítségére finanszírozás és technikai segítségnyújtás terén egyaránt – jelentette be tegnap Peter Harrold, a nemzetközi pénztételek Romániáért felelős igazgatója. A világbanki képviselő hozzátette: a kétéves időszakra Bukaresttel még nem egyeztetett, ezt a döntést a Nemzetközi Valutaalap (IMF) szakvéleményére alapozták. Harrold a Romániának nyújtandó támogatás összegét sem nevezte meg, mindössze annyit árult el, hogy az nagyságrendben hasonló lesz az eddig kölcsönzött 400 millió euróhoz. Véleménye szerint a nemzetközi hitelintézetekkel kötött újabb megállapodások növelni fogják az ország pozitív megítélését a külföldi befektetők szemében.

A Világbankkal való új egyezség négy kulcsterületen követel reformprogramokat: az egészségügyi szektorban, az adórendszer modernizálásában és egyszerűsítésében, a szociális védelem kérdésében illetve az állami vállalatok hatékonyságának növelésében.

„A szociális háló kérdése igen összetett Romániában és jelenleg nagyon alacsony hatékonysággal működik. Azt szeretnénk, ha a részuról támogatásban részesülnének, azonban úgy, hogy közben ne bántortalanítsák el a munkavállalást” – fogalmazott Harrold. Az adórendszerrel illetően a hivatalok túl nagy számát emelte ki a szakember, hangsúlyozva, hogy az egyszerű, elektronikus úton történő adófizetés jelentős megtakarításokat jelentene az államkassza számára is.

A Világbank országigazgatója elismerően szólt a Romániában végbement reformokról, ugyanis azoknak egy „politikai szempontból meglehetősen nehéz” kontextusban kellett lezajlaniuk.

Romániának jelenleg összesen húszmilliárd euró értékben van hitelmegállapodása a Világbankkal, a Nemzetközi Valutaalappal, valamint az Európai Bizottsággal. Az IMF egy küldöttsége január 25-én érkezik Bukarestbe, hogy vizsgálódásokat végezzen a legutóbbi megállapodás betartásáról, illetve hogy egy küszöbön álló új elővigyázatossági kölcsönről tárgyaljon. ◀



Egy minimálbért dolgozó román munkás Írországban tízszer többet keresne

Feltámadt az újinfluenza-vírus

Antal Erika

Három, újabb halálos áldozata van az új influenzának Romániában. Tegnap egy 23 éves nő és magzata vesztette életét Prahova megyében. A hetedik hónapban lévő várandós nő válságos állapotba került, múlt szerdán szállították kórházba, de állapota nem javult, ezért orvosai úgy döntöttek: császármetszéssel segítik világra gyermekét. A beavatkozás után azonban a fertőzéssel küzdő beteg lélegeztető gépre kellett kapcsolni, életét így sem sikerült megmenteni. A 900 grammos koraszülött csecsemő egy napig élt. Iasi-ban a hét elején egy 60 éves férfi, tegnap egy 29 éves nő halt meg AH1N1-vírusfertőzés következtében. Feltevések szerint a férfi tavaly év végi egyiptomi utazása során fertőződött meg, több krónikus betegségben is szenvedett, orvosai szerint ezért nem tudta leküzdeni a kórt. A 29 éves iasi-i nőt két napig kezelték kórházban, krónikus betegként szintén a rizikócsoportba tartozott.

Ez még nem járvány

Az Országos Járványügyi Felügyelet a három haláleset ellenére is úgy véli: nincsenek még járvánnyal fenyege-

tő fertőzési góccok, a megbetegedések száma az ilyenkor szokásos mértéknek felel meg. Eddig összesen 16 influenzás megbetegedést regisztráltak országszerte, ebből 13 AH1N1-vírusos (új influenza) megbetegedés, egy eset A-H3N2, kettő pedig B típusú vírusfertőzés. A halálesetekkel kapcsolatban az Egészségügyi Minisztérium arról tájékoztatta lapunkat, hogy az elhunyt betegek egyike sem oltatta be magát. A szakárca arra figyelmezteti a lakosságot, hogy az oltás az egyetlen hatékony védekezési eszköz az influenza ellen, ezért javasolják mindazoknak, akik fokozottan ki vannak téve a fertőzésveszélynek, hogy keressék fel háziorvosukat, és kérjék a szezonális influenza elleni oltást. Azok, akik tavaly már beoltatták magukat az A-H1N1 influenza ellen, továbbra is védettek – figyelmeztet a minisztérium. Szakértők szerint a személyi higiénés előírások betartása segíti az influenza és a légúti fertőzések elleni védekezést. A következő időszakban – emlékeztetnek a háziorvosok – gyakrabban mossunk kezet vízzel és szappannal, köhögéskor és tüsszentéskor használjunk zsebkendőt, kerüljük a zsúfoltságot, öltözzünk az időjárásnak megfelelően, ét-



Három halálos áldozata volt már az idén az újinfluenza-vírusnak Romániában

Fotó: Agerpres

rendünk és életmódunk pedig legyen minél kiegyensúlyozottabb. A szakárca arra kér mindenkit, hogy akik a megbetegedés kezdeti tüneteit (lázat, orrfolyást, köhögést, fejfájást, izom- és ízületi fájdalmakat) tapasztalják magukon, mielőbb keressék fel háziorvosukat, hogy megfelelő kezelést kaphassanak.

Kevesen kéri

Az Egészségügyi Minisztérium ingyenes influenza elleni oltási kampányában január 9-ig a beoltott személyek

száma meghaladta az 1,1 milliót, közülük minden második páciens a 65 év feletti korosztályból került ki. A kormány erre a télre 1,3 millió adag influenza elleni oltóanyagot vásárolt. Az oltáskampány kedvezményezettjei: a 65 év felettek, a krónikus, főleg légzőszervi vagy szívbetegségekben, cukorbetegségben vagy más anyagcsere zavarakban szenvedők, a vesebetegek, a szociális otthonok lakói, illetve az egészségügyi vagy szociális intézményekben dolgozók. A szakárca által biztosított in-

gyenes oltást továbbra is a háziorvosi rendelőben és kórházakban adják be.

Marosvásárhelyen „rutinosan” fogadták az influenzaszegont. „Az influenza minden évben végigmegy a világon és január közepétől márciusig nálunk is megjelenik, ebben nincs semmi különös” – nyilatkozta lapunknak Kovács Beatrix háziorvos, akitől azt is megtudtuk, hogy az elmúlt évekhez képest az idén sajnos sokkal kevesebben igénylik a védőoltást. Az idén a szezonális influenza és az AH1N1 influenza elleni

oltóanyag egy szérumban található, ezért az eddigénél is bizalmatlanabbak az emberek. „Sajnos nagyon befolyásolhatóak a páciensek, a rémhírkeltésben felelős a média is. Biztatni kellene az embereket és felvilágosítani arról, hogy mire jó az oltás” – magyarázta az orvosnő, aki emlékeztetett: minél fegyelmesebb az oltáskampány, annál kisebb a fertőzés mértéke.

Nem éri meg kockáztatni

Akinek nem jut az idén ingyenes oltás, az megvásárolhatja a patikákban, forgalmazótól függően körülbelül 35 lej az ára, és hat hónapos védelmet biztosít – figyelmeztetett a szakértő. A marosvásárhelyi Kádár Erzsébet rendszeresen beoltatja magát, mert szerinte így nemcsak magát, de a családját is megkíméli a betegségtől. „Mivel még csak 25 éves vagyok, és nem tartozom egyik rizikócsoportba sem, pénzért szoktam a gyógyszerárban megvenni az oltóanyagot és a háziorvosommal beadatni. Évek óta nem voltam influenzás” – magyarázta a fiatal nő. Sándor Aranka és nyugdíjas férje szintén rendszeresen beoltatja magát: mint mondják, az ő korukban már nem éri meg kockáztatni. ◀

Lemondatnák Ioan Botișt

Folytatás az 1. oldalról

„Nem vesztegetjük az időnköt többet azzal, hogy a munkaügyi miniszterrel tárgyalunk. Botiș nem képes a meg egyezésre, és nem is akarja azt” – nyilatkozta Bogdan Hossu, az Alfa Kartell szak-

szervezeti tömörülés elnöke tegnap, miután kudarcba fulladt a munkatörvénykönyvről a szakárccal folytatott tárgyalás. Cezar Corăci, az UGIR-1903 munkáltató szövetség elnöke úgy véli, az érvényben lévő jogszabályok ellehetetlenítik a szakszerve-

zetek és a szakmai szervezetek munkáját, ezért van szükség a sürgős kormányzati beavatkozásra. A szakszervezetek közös dokumentum előkészítésén dolgoznak, és arra kéri Traian Băsescu államfőt, közvetítsen a kormányval zajló tárgyalásokon. ◀

„Apró” bojkott Udvarhelyen

Baloga-Tamás Erika

Néhány demonstráló részvételével jelzésértékű tiltakozást tartottak a benzinár emelése ellen az országos bojkottfelhíváshoz csatlakozó székelyudvarhelyi gépkocsivezetők. „Ez egy

olyan civil kezdeményezés, amelyet az év elején Bukarestből indítottak, és amelyhez országszerte csatlakoztak. Azért támogatjuk, mert szeretnénk felhívni a kormány figyelmét a felelős árpolitikára” – nyilatkozta lapunknak Jakab-Aron Csaba,

a Székelyudvarhelyi Kisvállalatok Szövetségének elnöke. Az udvarhelyi taxikók pár nappal ezelőtt is demonstráltak, akkor a Taxikók Országos Érdekvédelmi Szövetsége által közzétett felhívásnak megfelelően egy napig nem tankoltak. ◀



A székelyudvarhelyi autósok egy része aprópénzzel fizetett tegnap a benzinkutaknál

A szerző felvétele

HIRDETÉS

A Rádió GaGa bemutatja:

Gruppen-Hecc Kabaré

Seară de cabaret

2010
-25%
+TVA
=.....

De rongyos élet

Írta: Nagy István és Molnár Tibor
Fellépnek: Nagy István, Szélyes Ferenc, Kárp György, Henn János, Biluska Annamária, Somody Hajnal, Fodor Piroska, Ördög Miklós Levente m.v.
Zenél: az Autostop MS zenekar
Hang- és fénytechnika, vizuális effektek: Göllner Károly
Producer: Hompot Szilárd

Helyszín: Szováta, Domokos Kázmér Kultúrotthon

Időpont: január 23. vasárnap este 7 óra.

FOTÓKÖZLÉSEK: Kallós, TAMARGATOK, Oligraf, PCHOUSE Inter, NOVOCOM, NORDINLOR, Blondy, Petry, Uvegcentrum, Agrodivtrans, NÉPÚJSÁG, Flirap, krónika, SCOPY SHOP Triplast, LEVIANTO, BUL, MÉRLETMÉRŐK, új magyar szó

Mire elég másfél milliárd?

Hírösszefoglaló

▶ A Liszt-év és az európai uniós elnökség kulturális programjaira másfél milliárd forintot (55 millió eurót) költöhet a Hungarofest Nonprofit Kft., amely az események fő koordinátora. Balatoni Mónika kreatív igazgató tegnapi tájékoztatóján kiemelte: mivel a Liszt-év áll az EU-elnökség kulturális eseményeinek fókuszában, a két szorban vannak átfedések. Koncerteket, filmbemutatókat, kiállításokat az európai nagyvárosokban levő nagykövetségek és a kulturális intézetek a Balassi Intézet felügyeletével önállóan is szerveznek, a Hungarofest feladata a koordináció, a szakmai háttér biztosítása. A soron következő programok közül kiemelte, hogy Budapesten szombaton a Nemzeti Filharmonikusok hangversenyével kezdődik a magyarországi Liszt-év, vasárnap pedig Barcelonában nyílik meg *Az európai szecesszió nagymesterei – Barcelona–Brüsszel–Budapest* című kiállításorozat. A brüsszeli BOZAR-ban kedden ad ünnepi Liszt-hangversenyt a Nemzeti Filharmonikus Zenekar Kocsis Zoltán vezényletével. ◀

Sütő-szobor az évfordulóra

Szeptemberre, az író halálának ötödik évfordulójára tervezik Sütő András szobrának felállítását. Az emlékmű a jelenlegi Mărășesti téren fog állni, közel az író márványtáblával jelölt házához.

Antal Erika

▶ A Sütő András Baráti Egyesület még a múlt évben kezdeményezte a szoborállítását, amit azonnal felkarolt az RMDSZ is, kivitelezését személyesen Markó Béla és Borbély László támogatta. Nagy Pál, az egyesület elnöke lapunknak elmondta, az író halálának ötödik évfordulójára, szeptember végére szeretnék, ha elkészülne a szobor. Az ötletet a helyhatóság is támogatja, Csegzi Sándor alpolgármester, illetve a megyei tanács részéről Szalkay József önkormányzati képviselő állt a szoborállítás mellé. A szobor helye a jelenlegi Mărășesti tér lesz, amelynek közelében áll Sütő András egykori lakása is. Nagy Pál az ÚMSZ-nek elmondta, az is szóba került, hogy előbb-utóbb Mărășesti utcát is elnevezik Sütő And-

rásról. „Csegzi Sándor megígérte, hogy a polgármesteri hivatal fogja finanszírozni a szobor talapzatának elkészítését, illetve a park elrendezését, amely miután felújítják, és padokkal, virágokkal teszik kellemessé, egy kvázi irodalmi zarándokhely lehet, irodalmi találkozóknak is megfelelő helyszín” – mondta Nagy Pál.

A szoborra pályázatot hirdettek, de még azt megelőzően létrehoztak egy szoborállító bizottságot, amelynek elnöke Csegzi Sándor, tagjai Bocskai Vince szovátai és Kolozsi Tibor kolozsvári szobrászművész, Nagy Miklós Kund művészeti író, a *Népiújság* főszerkesztője és Nagy Pál, a Sütő András Baráti Egyesület elnöke. A pályázat meghívás alapon működik, a pályázóknak március 15-ig kell jelentkezniük munkáikkal. Nagy Pál



Az író volt lakóházának közelében levő parkban készülnek felállítani a szobrot

Fotó: Kádár Ittala Gyopár

egyelőre neveket nem akart elárulni, annyit mondott, hogy már visszajelezték néhányan, nemcsak erdélyi, de magyarországi alkotók is. Azt nem szögezte le a bizottság, hogy mellészobor vagy egész alakos szobor legyen-e,

mindkét változatot elfogadják a meghívott pályázóktól.

A szoborállítás anyagi háttérének megteremtésére többen tettek ígéretet, így Csegzi Sándor a város részéről, Szalkay József megyei tanácsos, és Markó Bé-

la is megígérte, hogy a Communitas Alapítvány támogatást fog nyújtani. Az Amerikában élő magyarok körében Laurer Edit jelezte, hogy szeretne gyűjtést szervezni a szobor költségeire, tudtuk meg Nagy Páltól. ◀

Ismeretlen a szoborgyalázó



Továbbra is sötét foltok éktelenkednek a frissen felújított szobor talapzatán

A szerző felvétele

Sipos M. Zoltán

▶ Napok óta barna foltok éktelenkednek a frissen felújított kolozsvári Mátyás szoborcsoport talapzatán, melyeket még nem távolítottak el az illetékesek, és a tetes is mindmáig ismeretlen. László Attila alpolgármestertől tegnap megtudtuk, a Fadrusz-alkotást még szilveszter estéjén piszkította be a város főterén ünneplők valamelyike. Az előjáró tudomása szerint múlt év december 31-én este hét óra körül az elkövető műanyag zacskóba rejtett petárdákat tett a szoborcsoport talapzatára, majd miután meggyújtotta, elvegyült a téren levő tömegben. „Egyik közösségi rendőrünk az esetet észlelve megpróbálta eltávolítani az égő műanyagot a talapzatról, de nem sikerült teljesen. Isme-

retlen tettes ellen indult eljárás, ám a kilétére a mai napig sem derült fény” – mondta az ÚMSZ-nek az alpolgármester. Hozzátette, kére a teret figyelő kamerák sem segítettek. „Az illető nagyon sunyi módon járt el, a felvételeken nem látható az arca” – magyarázta.

László Attila szerint a tavábiakban nagyobb figyelmet kell szentelni a szobor védelmére. „Szerintem még az sem megengedhető, hogy előtte fotózkodjon valaki” – fejtette ki az alpolgármester. Mint elmondta, a közeljövőben figyelmeztető táblát helyeznek el a szoborcsoport elé és minden kihágást szigorúan büntetni fognak.

Mint ismert, a szoborcsoport felújítása már tavaly ősszel befejeződött, ám hivatalos átadása a román és a magyar kulturális tárca idő-

pont-egyeztetési vitája miatt késik. A civilek egy csoportja megelégedte ezt a huzavonát. A névtelenség mögé bújtatva a Facebook közösségi portálon terjed egy felhívás, amelyben a kezdeményezők arra buzdítják a kolozsváriakat, hogy holnap vegyenek részt a Főtéren megrendezésre kerülő villámcsődületen (flashmob), amelyen jelképesen lelepleznék a Mátyás-szoborcsoportot. László Attila lapunk kérdésére üdvözölte a civil kezdeményezést. „Szimpatikusnak találok a felhívást: a szobor a kolozsváriaké, akik megérdemlik, hogy végre megtörténjen az átadása. Nagyon sajnálom, hogy nem január 22-én adjuk át hivatalosan, de ebben az időpontban, mint tudjuk, a két kormány nem tudott megegyezni” – mondta az alpolgármester. ◀

„Lisztes” kultúranapok

A nagy magyar zeneszerzőre emlékezve ünneplik idén a kultúra napját

Kovács Zsolt, Totka László

▶ Háromszéken Kányádi Sándor-közösségtalálkozóval, Liszt Ferenc-émlékhangversennyel, fuvószenekari előadással és Kovács András Ferenc verseiből összeállított lírai koncerttel ünneplik a Magyar Kultúra Napját.

Liszt Ferenc és a kortárs irodalom

A Kovászna Megyei Művelődési Központ, Kovászna Megyei Tanácsa, a Magyar Köztársaság Kulturális Koordinációs Központja és a Bod Péter Megyei Könyvtár szervezésében csütörtök-től vasárnapig tartó rendezvénysorozattal ünneplik a magyar kultúra napját.

Ez alkalomból Kányádi Sándor költővel szerveznek közösségtalálkozót holnap 10 órakor a kovásznai központi református templomban, este 18 órakor Kézdivásárhelyen a Vigadóban, majd pénteken 17 órakor Baróton az unitárius templomban, illetve szombaton 17 órakor Sepsiszentgyörgyön, a megyei könyvtárban. Sepsiszentgyörgyön pénteken 19,30-kor a színház nagytermében a Rétyi fuvószenekar hangversenyére kerül sor, illetve ugyanazon nap 20,30-kor a színház kamaratermében a Próba után Lacikánál borozunk nevű zenekar mutatja be lírai koncertjét, amelyet Kovács András Ferenc megzenésít-

tett verseiből állítottak össze. A rendezvénysorozat vasárnap zárul, amikor 16 órától a sepsiszentgyörgyi evangélikus templomban a kétszáz éve született Liszt Ferencre emlékeznek. A zeneszerző *Via Crucis* című művéről tart előadást Valádi Enikő zenetanár, ezt követően hallható lesz a teljes mű a Snaps Vocal Band és Horváth Zoltán orgonaművész előadásában.

A közismert, nagy népszerűségnek örvendő zongoraművek, szimfonikus költemények mellett van néhány olyan késői kompozíció, amelyeknek előadása igazi ritkaságnak számít. Az idős Lisztet közönsége megtagadta, mert olyan mértékben újult meg zenéje, hogy az kortársai számára elfogadhatatlannak tűnt. Ez volt a sorsa a *Via Crucis*-nak is. Az 1879 februárjában befejezett mű, 1929-ig előadatlan, és nyomtatásban is csak a mester halálának 50. évfordulójára, az 1936-ban megjelentetett első összkiadásban találjuk meg, tudtuk meg a rendezvény szervezőitől.

Nagyvárad és Berettyóújfalu ünnepe

Tizedik éve szervezi közösen a határ két oldalán fekvő város Nagyvárad és Berettyóújfalu a Magyar Kultúra Napja rendezvénysorozatát. „A kevesebb több alapon az idén kevesebb de nagyobb horderejű rendez-

vényt szervezünk” – mondta el tegnapi sajtótájékoztatót Muraközi István, Berettyóújfalu polgármestere, társszervezői minőségében. A rendezvény Nagyváradon már hétfőn megkezdődött a *Magyarokról a nagyvilágban – Távolsági magyar-sághozjárók nézetekről* című előadással, és január 22-én este a Nagyvárad Állami Filharmoniaiban ér majd véget 19 órától a Magyar Kultúra díjainak átadását követően, amelyen részt vesz Kelemen Hunor kulturális és örökségvédelmi miniszter is.

A díjátadást követően Szigligeti Ede *Két Pisztoly* című színművét adják elő Erkel Ferenc zenéjével. Burai István debreceni képzőművész kiállítását nyitják meg kedden Nagyváradon, szerdán pedig Ujhelyi Sándor berettyóújfalu festőművész mutatkozik be ugyancsak váradon.

Csütörtökön 17 órától pedig Berettyóújfalu Lajtós Éva nagyváradai iparművész tárlatát nyitják meg, ezt követően pedig, 19 órai kezdettel a magyar népzene hiteles tolmácsolója a Csík Zenekar koncertezik. A rendezvény magyar oldalon pénteken zárul, reggel 9 órától kezdődően *Liszt Ferenc és kora* címmel műveltségi vetélkedőt tartanak a Nadányi Zoltán Művelődési Központ nagytermében, Nagyvárad és Berettyóújfalu diákcsoportok részvételével. ◀

A BBC-modell „szeme”

A teljes közmédia-rendszer „alá dolgozó hírgyárat” hoz létre az MTVA – ecseteli a lapunknak adott interjújában Fazekas Csaba vezérigazgató, aki kreativitásuk teljes szabadságáról biztosítja a felügyelete alá tartozó közmédia-műveket.

Farkas István

► **2012 elejétől lehet majd új, egységes, nemzeti közmédiáról beszélni. Melyek lesznek ennek a legfontosabb ismérvei, túl azon, hogy a modell a BBC?**

– Kiegyensúlyozott, gazdaságos, értékes. Ez a három jelző vezet bennünket, amikor a jelenleg átláthatatlanul gazdálkodó, alacsony nézettségű és hallgatottságú csatornák működését meg kívánjuk újítani. A négy közmédia – Duna Televízió, Magyar Televízió, Magyar Rádió, Magyar Távirati Iroda – önálló marad és megrendeli a műsorokat a most létrejött Médiaszolgáltatás-támogató és Vagyonkezelő Alaptól (MTVA), amely biztosítja a közmédia-működéséhez szükséges szolgáltatásokat (jog, pénzügy, számvitel, humánerőforrás-gazdálkodás, stb.)

► **Miért szükséges teljesen új alapokra helyezni a magyarországi közmédia-műveket?**

– Mert erre a rendszerre 60 milliárd forintnál is többet költenek el a hazai adófizetők, akik joggal várhatják el, hogy pontosan tudják, hogy mire megy el ennyi pénz és joggal szeretnék, hogy érdekes, értékes műsorokat láthassanak, hallhassanak, azt természetesen meg kell tartani, de ami gazdaságtalan volt, azt meg kell változtatni.

► **A közmédia-működésének racionalizálása leépítések is maga után von?**

– Erre nem tudok egyelőre válaszolni. A párhuzamosságok megszüntetése, a hatékonytalan működés felszámolása akkor kezdődhet meg, ha teljes egészében átvilágítottunk mindent. Ez a munka zajlik, hogy ennek mi lesz a következménye mondjuk a létszámot tekintve: ezt nem jósolnám meg. De egy dologban aligha tévedek: aki eddig nem vagy rosszul dolgozott, de pénzt kapott érte, annak nincs helye az új közmédia-rendszerben.

► **Mennyire érinti az átalakítást az egyes közmédia-művek vidéki illetve határon túli tudósítói hálózatát?**

– Ezen a területen is a hatékonyság javítása az elsődleges cél. Azt hiszem, hogy a vidéki és a határon túli hírek is egyszerűbben jutnak el a nézőkhöz, hallgatókhoz, ha a feladatok egyszerűbbek. És talán arra is fel szabadulhat pénz, hogy ott is legyenek tudósítók, onnan is kapjunk híreket, ahonnan eddig nem, vagy alig.

► **A technológiai felkészültség megvan az „átálláshoz”?**



Fazekas Csaba, a Médiaszolgáltatás-támogató és Vagyonkezelő Alap igazgatója

– Jó kérdést tesz fel. Azt is szeretnénk, ha a közmédia-művek technológiai fejlődésben is élen járnának. Hiszen a nézők, hallgatók egyre újabb és újabb felületeken szeretnék hírekhez és tartalomhoz jutni, gondoljunk például az internetre, a mobiltelefonokra. Sajnos nem arról híres a hazai közmédia-rendszer, hogy sok figyelmet és pénzt fordított volna a

műszaki fejlesztésre. Remélem, lesz pénzünk erre is.

► **Hol lesz a közmédia székhelye? Egy épületben gondolkodnak?**

– Az együttműködésnek az a tenné a legjobbat, ha a kollégák fizikailag is egy helyen lennének, a munka is gyorsabb lenne, a költségek is csökkennének. De ma ezt sem tudom még megválaszolni, mert a Magyar Televízió székházának szerződése olyan terhet ró ránk, hogy annak megoldása megelőzi a közmédia-művek egységes elhelyezésének kérdését.

► **Ha jól látom, akkor az új médiatörvény célja, hogy az egyes közmédia-művek ne egymás ellenében, egymással versengve dolgozzanak, hanem egymást támogatva és kiegészítve. Ez akkor azt jelenti, hogy a közmédia-művek megegyeznek, hogy ki milyen típusú műsort, melyik célcsoportnak gyártson?**

► **badása? Mi szab majd határt az egyes műsoroknak?**

– A szabadságuk teljes, a fantáziájuk szárnyalhat, de költségvetési korlát természetesen van, nekem az a dolgom, hogy ezt betartsam. De nem hiszem, hogy ne tudnánk megegyezni. Létrejön a Közszolgálati Tanács, melyben minden év elején közösen elosztjuk a közmédia-művek között a rendelkezésre álló forrásokat. Így a vezérigazgatók tudják, hogy mennyiből gazdálkodhatnak, mi pedig mindig pontosan meg tudjuk mondani, hogy „hol tartanak”.

► **A Médiaszolgáltatás-támogató és Vagyonkezelő Alap mennyiben szól majd bele a tartalomba?**

– Semennyiben. Se jogszabályi lehetőségünk nincs rá, és időnk, energiánk sem lesz ilyesmire. Gondolja meg, jelenleg 4 televízió és 8 rádiócsatorna műsorait kell gyártani, az on-line tartalmakról nem is beszélve. Az Alapot most gazdasági szakemberként, menedzserként vezetem.

► **Beszélné kérem az MTI megváltozott helyzetéről? Mindenkinek az iroda fogja szállítani a híreket? Ezt csak azért kérdezem, mert Belényesi Csaba a magyar sajtó szerint azt mondta, hogy ezentúl a Duna Tv bementője például ezt mondja: „fél nyolc van, kapcsoljuk a Magyar Távirati Irodát”.**

– Csaba képletesen beszélt, a rendszert mutatta be. Én a következő példát használnám. A Magyar Rádió ma is egy hírszerkesztősége van, a híreket egyaránt itt készítik mindegyik adóra. A Kossuthon fél óras a hírműsor, sőt ennél hosszabb is akad, a Petőfi 5 percesek a hírek. Az egyes adók felelős hírszerkesztői minden alkalommal eldöntik, hogy melyik hírt és milyen időtartamban szerkesztik adásba. Továbbléptünk és most a teljes közmédia-rendszer „alá dolgozó hírgyárat”, az MTI-ben létrejövő Hírcentrumot hoztuk létre.

► **A közmédia-művek összevonása a reklámbevételek „összedobását” is maga után vonja? Az archívumok is közösek lesznek?**

– Igen és igen. Több csatorna, együttműködő reklámfelületek több reklámbevételt hoznak. A közös archívum pedig gyorsabban és érdekesebb anyagokkal tudja kiszolgálni a csatornákat.

Kettős tükör

A Mindenható Média újabb fogyasztói réteget céltartotta meg a ViNCi számítógépes új tábla-PC-jével, amely az első a majdnem teljes értékű számítógépek közül, amelyet a három éves kor alatti gyerekek számára fejlesztettek ki. A masina beavassza a digitális multimédia-használatba, vonzó játékokkal meg egyszerű filmcskével. Szerintünk viszont a ViNCi a globalizációnak gyűjtja be a második fokozatú gyorsítórakétáját: nemsokára Alaszkától Új-Zélandig minden csecsemő ugyanazokat a filmeket nézegeti majd, valószínűleg ugyanolyan nyelven. De hát ha az nagyon korán kapott, jellem-uniformizáló hatású média-adag azzal a hatással jár majd, hogy felnőve, ezek a kicsik jobban tudnak majd kommunikálni egymással, mint amennyire mi, a mostani felnőttek tudunk, és így hátha nem lesz annyira kulturális gyökerei félreértés, és így hátha elmaradnak majd a háborúk is.

(prier)

Postafiók

Tőkés László és Corneliu Vadim Tudor

Bizonyára észrevehette a kedves olvasó, hogy az RMDSZ volt tiszteletbeli elnökének, nevezetesen Tőkés László jelenlegi európai parlamenti képviselőnek a beszédartalmában mennyire összevág a Corneliu Vadim Tudoréval. Karöltve szapulják az RMDSZ-t, azzal a különbséggel, hogy míg emez kendőzetlenül elküld akárcsak születési helyére, addig amaz talárba burkolt sértéseit vágja szüntelenül a nagyközönség közé. Az egész világ által elítélt, magyar médiatörvény védelmében minősíthetetlen, súlyos megrovást érdemlő szavakkal jelzi mindazoknak, és főleg a Romániai Magyar Demokrata Szövetségnek és az Új Magyar Szónak a sajtószabadság védelmében mutatott magatartását. S teszi ezt olyan kitalált jellemzésekkel, amelyekért éppen az általa védett médiatörvény szellemében, becsületsértésért súlyos erkölcsi kártérítést lehetne tőle követelni. Csodálkozunk, hogy az RMDSZ éppen ezt az embert jelölte ki európai parlamenti képviselőnek. Ideje lenne elemezni magatartását, és megvonni tőle ennek a tiszteletreméltó, magyar közösségünk jogaiért húsz éve bátran küzdő szövetségnek a tagságát!

Kalmár Zoltán,
a Nagyszabasi Polgári Magyar Művelődési
Egyesület elnöke

MÉDIAPARTNER

manna.ro

BAFTA-gyanús A király beszéde

ÜMSZ

► **A király beszéde** című történelmi dráma kapta a legtöbb, szám szerint 14 jelölést a brit filmszakma legrangosabb elismerésére, a BAFTA-díjra. Az alkotást a legjobb filmek mezőnyében is jelölték, a főszereplő Colin Firth VI. György megformálójaként versenyben van a legjobb férfi főszereplő díjára. Geoffrey Rush – a király beszéd-terapeutája – a legjobb férfi mellékszereplő díját viheti haza. Helena Bonham Cartert a legjobb női mellékszereplő kategóriájában jelölték György király

feleségének, Erzsébet királynénak a megformálásáért. *A király beszéde* mellett a *Fekete hattyú* című film kapta a legtöbb jelölést, a balett-thriller 12 kategóriában terjesztették díjakra. Az *Eredet* című krimi kilenc, a hegymászó-dráma *127 óra*, valamint a Coen fivérek új filmje, *A félszemű* egyaránt nyolc jelölést kapott. *A közösségi háló* hat kategóriában, közte a legjobb filmek mezőnyében száll versenybe a díjért. A legjobb rendező díjára Danny Boyle, a *127 óra*, Darren Aronofsky, a *Fekete hattyú*, Christopher Nolan, az *Eredet*, Tom Hooper, *A király beszéde* és

David Fincher, *A közösségi háló* rendezőjét jelölték. A külföldi filmek mezőnyében jelölést kapott Alejandro González Inárritu új filmje, a spanyol-mexikói *Biutiful*, valamint a *Szemekbe zárt titkok* című argentin-spanyol koprodukció, illetve *A tetovált lány* is. Mellettük egy olasz és egy francia alkotást jelöltek. A BAFTA-díjakat február 13-án – két héttel az Oscar-díj előtt – osztják ki a londoni király operaházban. Tavaly *A bombák földjén* című iraki háborús dráma aratott, hat díjat nyert. A film később az Oscar-gálán is nagy sikert ért el. ◀

INGYENES APRÓHIRDETÉSI SZELVÉNY

Név:.....
Cím:.....
.....
tel.:.....

A hirdetés szövege (max. 80 szó)

.....
.....
.....

Mi egyszeri alkalommal ingyen közöljük apróhirdetését.
Postacím: 014820 București, Piața Presei Libere nr. 1,
O.P. 33, C.P. 17
* A kedvezményt csupán magánszemélyek vehetik igénybe, magáncélú hirdetések közzétételére.

CSÜTÖRTÖK
2011. január 20.

A nap filmjei

Antena 1, 20.20

A sárkány csókja

Liu Jiant, a kínai kormány egyik legkiválóbb titkosügynökét Párizsba küldik, hogy Jean-Pierre Richard francia rendőrfelügyelővel együttműködve letartóztassanak egy kínai drogbárót. Az akció azonban kudarcot vall, és a becstelen gallok Liut vádolják, hogy megölte a drogbárót. Az ügynök hamar rájön, nem tehet mást, meg kell oltalmaznia Jessicát, az egyetlen szemtanút, hogy bizonyíthassa ártatlanságát.



DUNA TV, 22.10

Az álom tudománya

Stéphane húszas éveiben járó fiatalember. Gyerekkora óta gondot okoz neki, hogy az álmait elkülönítse a valóságtól. A helyzet tovább romlik, amikor apja halála után Mexikóból visszaköltözik az anyjához Párizsba. Miközben unalmas munkahelyen dolgozik, szenderegés közben a Stéphane TV karizmatikus műsorvezetőjeként dolgozik. Azután találkozik a szomszéd lányával.



RTL Klub, 22.20

Terror a tenger alatt

Chris Cody, a független zsoldos elnöki közbenjárásra kiszabadul börtöncellájából. Természetesen a szabadságának ára van: a CIA egy tengeraltjáróra küldi, hogy megfékezzen egy terroristacsoportot. Cody egykori katonáit, köztük az örült Henryt is magával viszi az akcióra. A helyszínen azonban kellemetlen meglepetés várja őket.



KOSSUTH RÁDIÓ

7.00 180 perc 9.00 Hírek 10.00 Napközben 12.05 A Hely 12.30 Vendég a háznál 13.01 Déli harangszó 13.30 Magánhangzó 14.04 Rádiószínház 14.30 Tanúim lesztek 15.05 Arcvonalok 15.35 Tér-idő 16.00 Közelről 17.15 Zöldövezet 18.30 Krónika 19.03 Közéleti útköz 19.15 Magánhangzó 19.30 Határok nélkül 20.00 Hírek 20.50 Jó éjszakát 21.00 Hírek 21.04 Rádiószínház 21.30 A nap történetei 23.00 Krónika

BUKARESTI RÁDIÓ

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában 15.00 Híradó, kommentár 15.20 Magyar zenei lexikon 15.30 EU információs magazin

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

11.00 Hírnagyedőra, Sport, Rádióújság Művelődési hírek, Környezetünk védelmében, Agrárgazda az unió küszöbén 13.00 Híradás, Zenés üzenetek 14.00 Délutáni váltás 16.00 Híradás, Sport, Rádióújság 17.20 Benézünk hozzátok 17.55 A nap hírei röviden

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás 8.00 Hangoló 9.50 Hírek, műsorismertetés 15.00 Slágeróra 16.00 Hírek 16.15 Rejtett világok 17.00 Nap-óra 17.30 Rockmalom 17.55 Hírek, műsorism.

DUNA TV

7.00 Hattól Nyolcig 9.00 Második esély (am.-mex.-kol. sor.) 9.50 Derrick (német krimisorozat) 11.00 Család-barát 11.55 A világ konyhái 12.30 Kíváncsgosár 15.00 Híradó 15.15 Kikötő - Friss 15.25 Magyar első 15.50 Fejezetek Magyarország közlekedés történetéből 16.20 Virágzó Magyarország 16.45 Az utolsó tengeri nomádok: a mokenek 17.40 Miért éppen Magyarország? 18.15 Térkép 19.00 Híradó 19.35 Mese 19.45 "A Fesztiválzenekar a gyerekekért" 20.00 Univerzum 21.00 Híradó 21.15 Közbeszéd 21.40 Floyd Spanyolországban (ism. sor.) 22.10 Az álom tudománya (francia-olasz vígjáték, 2006) 23.55 Sport hírek 0.05 Váltó 0.15 Az előadás (angol filmdráma, 1970) 2.00 25 éves a Budapesti Fesztiválzenekar

TVR 1

7.00 Reggeli híradó 9.00 Szerelmi bizonyíték (sor.) 10.00 100%-ban garantált 11.00 Nagy emberek a TVR-ben (ism.) 11.15 A mágikus szem 12.15 Ragados történetek kicsiknek 12.30 Teleshopping 12.50 A palota legendái: Jumong herceg (ism.) 14.00 Hírek 14.45 Nagy emberek a TVR-ben 14.50 Történelmi emlékek 15.00 Teleshopping 15.30 Akzente 17.00 Közérdek 17.30 Egy könyv minden hétre 17.45 Lottó 5 /40, Lottó 6/49 és Noroc sorsolás 18.00 Hírek 18.30 A palota legendái: Jumong herceg (sor.) 19.45 Sport 20.00 Hírek 20.40 A nap témája 21.00 Itéld meg te! 22.00 CSI: A helyszínelők (akció sor.) 22.55 Történelmi emlékek 23.10 Meghalsz Johnny! (angol akciófilm, 2006) 0.50 Crustacés et coquillages (ism.)

VIASAT 3

9.30 Gyilkos sorok (sorozat) 10.25 Egy kórház magánélete (ismétlés) 11.20 Tuti gimmi (sorozat) 12.05 Jerry Maguire - A nagy hátraarc (am. vígjáték) 14.45 Monk (sorozat) 16.30 CSI (sorozat) 17.20 Gyilkos számok (sorozat) 18.10 A nagy hálalakitás 19.00 A dadus (sorozat) 19.25 Jóbarátok (sorozat) 20.30 Két pasi...(sorozat) 21.30 CSI (sorozat) 22.30 CSI: Miami helyszínelők (sorozat)

m1

6.20 Hajnali gondolatok 6.23 Kárpát Expressz 6.50 Ma Reggel 10.00 Úditó - Szilágyi Tibor műsora 10.55 Nappali 13.01 Híradó 13.30 Kárpát Expressz 14.00 Szomszédok (magyar sor.) 14.35 Slovenski Utrinki 15.05 Együtt 15.35 Átjáró 16.05 Összhang 17.00 Jelképtár 17.05 Eufória 17.30 Híradó 17.40 Körzeti híradó 17.55 Teadélután 18.35 A Silla királyság ékköve (dél-koreai sor.) 19.35 India - Álom útján (brazil-indiai kaland sor.) 20.30 Híradó este 20.55 Sport hírek 21.05 Jelfogó 22.05 Az Este 22.40 Egy élet ára (kan. thriller, 2004) 0.15 Barangolások öt kontinensen 0.45 Hírek 0.50 Sport hírek 1.00 Ma Reggel (ism.) 1.00 Ma Reggel (ism.) 1.00 Ma Reggel (ism.) 1.00 Ma Reggel (ism.) 2.00 25 éves a Budapesti Fesztiválzenekar

TVR 2

7.00 Fraiser és a farkasok (kanadai-amerikai sorozat) 7.55 Állati ösztön 8.10 Tonomat DP 2 - szórakoztató műsor 11.00 Szabad a szembejövő sáv (ism.) 11.00 Vallomások 12.00 Hírek 12.30 Biznisz óra (ism.) 13.25 Teleshopping 14.30 Együtt Európába 15.30 Parlamenti pártok fóruma 16.00 Fraiser és a farkasok (kanadai-amerikai sor.) 17.00 Hírek, időjárásjelentés 17.30 Vallomások 18.30 Bazár 19.00 Biznisz óra 20.00 Szabad a szembejövő sáv 21.00 Murphy törvénye (angol sorozat) 22.00 Hírek, időjárásjelentés 23.00 Heuréka (amerikai kaland sorozat) 23.55 Győztesek 0.00 IT zon@ (ism.) 0.30 Különleges hadműveletek (ism.) 1.00 Vallomások (ism.) 2.00 Biznisz óra (ism.) 3.00 Tonomat DP 2 (ism.)

SPORT.RO

7.00 Sport.ro Hírek 10.00 Pontos sportidő 12.00 Sport.ro Hírek 13.10 Fogadás a félelemmel 14.10 Entertainment Spot Central 15.00 Sport.ro Hírek 16.00 Komolyan 17.00 Pontos sportidő 18.00 Sport.ro Hírek (live) 19.00 Információk (live) 20.00 K1 - a legkeményebb harcok 21.00 Sport.ro Hírek 22.00 Wrestling WWE PPV Night of Champions 1.00 Sport.ro Hírek

m2

6.50 Ma Reggel 10.00 Srpski Ekran 10.25 Unser Bildschirm 10.50 Körzeti magazin 11.45 Az irodalom nyelve - Batsányi János 11.50 Egy történet egy zene 12.15 Magyar jogtörténet 13.01 Híradó 13.15 Sporthírek 13.30 Kárpát Expressz 13.55 Záróra 14.45 Néprajzi értékeink 14.55 Sírjaik hol domborulnak... 15.20 Az Örök Szövetség 15.50 Mérőföldkövek a magyar technika történetében 16.20 Drága doktor úr (sor.) 17.15 Párizsi jóbarátok (sor.) 17.55 Bűvölet (olasz sor.) 18.20 Magyar retro 19.20 Átjáró 19.45 Esti mese 20.10 Mindig zöldébb (auszt. sor.) 21.00 Híradó este 21.25 Sporthírek 21.30 Dublini doktorok (ír sor.) 22.25 Biszku és a többiek 23.45 Záróra (ism.) 0.40 India - Álom útján (braz.-ind. sor.)

PRO TV

6.00 Happy Hour  - szórakoztató műsor (ism.) 7.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés 10.00 Az egyetlen túlélő (kanadai thriller, 2000), 2. rész (ism.) 12.00 Fiatal és nyugtalan (amerikai sorozat) 13.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés 13.45 Golförültek 2. (amerikai vígjáték, 1988) 16.00 Fiatal és nyugtalan (amerikai sorozat) 17.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés 17.45 Happy Hour - szórakoztató műsor 19.00 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés 20.30 Nico (am.-hongk. akcióf., 1988) 22.15 Az örökség (román vígjáték sorozat) 23.30 ProTV hírek, sport, időjárásjelentés 0.00 Nico (am.-hongk. akcióf., 1988) (ism.) 1.45 Az örökség (román vígjáték sor.) (ism.) 2.45 ProTV hírek (ism.)

ACASĂ

9.45 Esmeralda (sorozat) 11.15 Elátkozott paradicsom (sorozat) 12.30 Tengeri szenvedély (sorozat) 14.00 Marina (sorozat) 15.00 Lázadó szerelem (sorozat) 15.30 Clase 406 (sorozat) 16.30 Esmeralda (sorozat) 17.30 Igaz történetek 18.30 Tengeri szenvedély (sorozat) 19.30 Tiltott gyümölcs (sorozat) 20.30 Eliza nyomában (sorozat) 22.30 Éjszakai történetek 23.30 Hét bűn (sorozat)

RTL KLUB

7.00 ittHON (ism.) Belföldi utazási magazin 7.25 Fókusz (ism.) 7.55 Reggeli Reggeli magazinműsor 10.05 Te vagy az életem (argentin sor.) 11.05 Top Shop 13.00 RTL Klub Híradó - Déli kiadás 13.20 ASZTRO Show 14.30 Fél kettő - Magazin a legjobb történetekkel 15.55 112 - Életmentők (német akció sor.) 16.15 A szerelem rabjai (arg. sor.) 17.20 Mindörökké szerelem (mexikói sor.) 18.20 NekiValó 19.30 RTL Klub Híradó 20.05 ValóVilág Összefoglaló (élő) 21.10 Fókusz 21.45 Barátok közt (magyar sorozat) Közben: RTL-hírek 22.20 Terror a tenger alatt (am.-angol-bolgár akcióf., 2005) Utána: RTL-hírek 0.20 Házon kívül 0.55 PokerStars.net - Big Game Utána: RTL hírek 1.50 Reflektor - Sztrámagazin 2.00 Infománia

ANTENA 1

6.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés 8.00 Reggeli matiné - Razva és Dani műsora 10.00 Sajtószemle Mircea Badeaval 11.00 A Bermuda háromszög rejtélye (am.-angol minisor.) (ism.) 13.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés 14.00 Doktor Zsivágó (angol-német-amerikai minisorozat) 16.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés 17.00 Közvetlen hozzáférés - Simona Gherghie műsora 19.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés 20.20 A sárkány csókja (francia-amerikai akciófilm, 2001) 22.00 Vad nárcisz (román sorozat) 23.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés 23.45 Egy bűnös show - Dan Capatos szórakoztató műsora 1.00 A sárkány csókja (francia-amerikai akciófilm, 2001) (ism.) 3.00 Híradó, Sport, időjárásjelentés (ism.)

FILM+

8.05 Taffin - Piszkos munka (angol-ír thriller) 10.00 Televíziós vásárlás 13.05 Mi kell a nőnek? (amerikai romantikus vígjáték) 15.30 Vén csajok klubja (amerikai vígjáték) 17.05 Az emberrablás (amerikai-német filmdráma) 18.50 Fagypon (am.-kanadai katasztrófa film) 20.35 DOA: Élve vagy halva (am.-német-angol vígjáték) 22.10 Teljes gázzal (német akcióf.) 0.05 Nitro (kanadai akciófilm)

TV2

7.00 Segíts magadon! 7.25 Tények Reggel 8.00 Mokka A TV2 reggeli magazinműsora 10.00 Mokka habbal 10.30 Stahl konyhája 10.50 Babapercek 10.55 Teleshop 12.25 Árva angyal (ism.) 13.25 Szálgúldó üstökös (angol katasztrófa f., 2007) 15.20 EZO.TV 16.30 Charly, majom a családban (német sor.) 17.30 Marina (mex. sor.) 18.30 Árva angyal (mex. sor.) 19.30 Tények 20.05 Ezek megőrültek! Elvan a celeb, ha játszik! 21.10 Aktív 21.45 Jóban Rosszban (magyar sor.) 22.20 Jackie Chan: Az elveszett zsaru (am.-hongk. akció-vígj., 1998) Közben: Kenósorsolás 0.45 Tények Este 1.15 EZO.TV - Jósok, látók, médiumok! 1.50 Bostoni halottképek (am. krimisorozat) 2.40 Végveszélyben a Föld (am. akcióf., 1. rész, 2006)

PRIMA TV

7.00 Lököttek (román vígjáték sor.) 7.45 Szívek találkozása (ism.) 8.20 Sport Florentínával 8.30 Teleshopping 9.00 A cseresznye a tortán (ismétlés) 10.00 Levintza bemutatja 10.30 A szív zenéje (ism.) 12.30 Teleshopping 13.00 Kacsamesék (rajzf. sor.) 13.30 Teleshopping 14.00 Szívek találkozása (indiai sor.) 15.00 NCIS (amerikai krimisorozat) 16.00 Emlékek a tónál (német romantikus f.) 17.30 Világiak 18.00 Hírek, sport 19.00 Fókusz 19.30 A cseresznye a tortán 20.30 Farmer vagyok, feleséget keresek 22.00 Focus Monden (ism.) 22.15 Lököttek (román vígjáték sor.) 23.00 Mondenii (szórakoztató műsor) 23.30 NCIS (amerikai krimisorozat) 0.30 Harc a hatalomért (amerikai dráma, 2001) 2.30 Hírek (ism.)

KANAL D

8.00 Árulás a családban (sorozat) 9.30 Teleshopping 10.00 Menyet anyának 5 12.30 Hírek 13.15 Légy az enyém 15.00 Teleshopping 15.15 Titkos szerelem (török sorozat) 16.45 Célpontban 18.45 A nap híre 19.00 Hírek 20.00 Menyet anyának 5 20.30 Ha ügyes vagy pénzt nyerhetsz 21.30 Ezel (török sorozat) 23.00 Bogárinvázó (Mutánsok) (am. horror) 0.45 Hírek (ismétlés)

HÍR TV

7.00 Paletta (ism.) 7.30 Lapzártá (ism.) Vitáműsor újságírókkal 8.00 Híradó 9.05 Rájátszás (ism.) 10.05 Keresztmetszet (ism.) 11.05 BBC Click (ism.) A BBC informatikai magazinja 11.30 Negyedik (ism.) 12.30 Vonalban Interaktív politikai show-műsor 13.00 Déli híradó 13.30 Hungarorama 14.05 Lapzártá (ism.) 14.30 Paletta (ism.) 15.05 Széles út (ism.) Motoros életmód-magazin 15.30 GyógyHír (ism.) Egészségügyi magazin 16.05 Vetítő (ism.) 17.05 Arcok a liftben (ism.) 17.30 Paletta (ism.) 18.00 Híradó 18.30 Soroló 19.05 Vonalban Interaktív politikai show-műsor 20.00 Híradó 21.05 Rájátszás 22.00 Híradó 22.35 Lapzártá Vitáműsor újságírókkal 23.05 Sziluett (ism.) 0.05 BBC Híradó (ism.) 0.30 Soroló (ism.)

DISCOVERY

6.30 Végzetes másodpercek 7.00 Ótödik sebesség 8.00 Autókereskedők Jeep CJ7 9.00 Halálos fogás - Rákfogás 10.00 Piszkos munkák - Piszkos elnökök 11.00 Végzetes másodpercek 12.00 Amcsi motorok - Családban marad 13.00 A túlélés törvényei - Déli mocsarak 14.00 Állítólag... - Menekülés a víz alá 15.00 Piszkos munkák 16.00 Hogyan készült? 17.00 Halálos fogás - A célvonal 18.00 Amcsi motorok - Családban marad 19.00 Túlélés törvényei - Írország 20.00 Állítólag... 21.00 Hogyan csinálják? 22.00 Hogyan készült? - Hotrodok 22.30 Halálos fogás - A szerencsére várva 23.30 Túlélőpár-baj - Hegyek között 0.30 Vissza a repülő - A nemzetközi helyzet 1.30 Fekete arany 2.30 Ausztrália határain

ETV

9.00 Hitélet ism. 16.00 Híradó 16.15 Hitélet ism. 16.35 Kárpát Expressz 17.00 Átjáró 17.30 Híradó 17.40 Izelítő 14.45 Kalendárium 17.50 Egészséges percek 17.55 Könyvajánló 17.57 Életképek 18.00 Reggeli terefe-re 17.55 Zene 18.30 Híradó 19.00 Többzemközt 19.30 Híradó 20.00 A Jazz születésétől napjainkig 21.00 Többzemközt 21.30 Híradó 22.00 Tár-sas Játékok

Január 19., szerda

Az év 3. hete és 19. napja, hátravan 346 nap

Ma Márta, Sára és Márió napja van. A Márta arameus eredetű bibliai női név, jelentése: úrnő.

A Sára héber eredetű bibliai női név, jelentése: hercegnő, fejedelemszony. A Sarolta névvel csak önkényesen kapcsolták össze.

A Márió a Máriusz latin eredetű férfinév olasz megfelelője. A Marius nemzetiségnévből ered, jelentése valószínűleg férfias.

Holnap a **Fábián** és a **Sebestyén** nevéük ünnepe.

Évforduló

- 1696 – Országgyűlés Marosvásárhelyen.
- 1891 – A győri telefontársaság 72 előfizetővel megkezdte működését.
- 1901 – Az István Főherceg Szálló különtermében megalakul a Magyar Labdarúgó Szövetség (MLSZ).
- 1919 – Károlyi Mihály az első Magyar Köztársaság elnöke.
- 1969 – A prágai nemzeti múzeum előtt felgyújtja magát Jan Palach cseh diák a szovjet megszállás elleni tiltakozásául.

Vicc

– Doktor úr, egész héten rossz volt a közérzetem. – Vetközzön le, megvizsgálom. Sajnos nem tudom

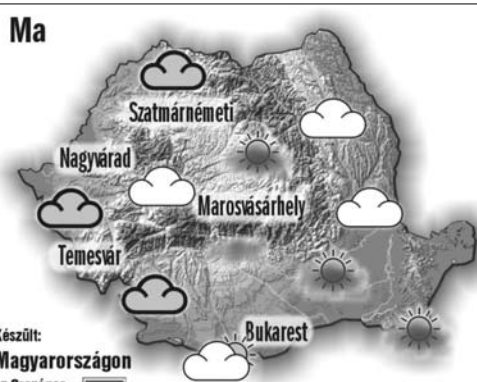
igazán megmondani, mi a baja. Biztos a sok sör az oka. – Jó. Akkor visszajövök, ha már kijózanodott.

Recept

Cézár-saláta

Hozzávalók: 1 tojás sárgája, 1 teáskanál dijoni mustár, olívaolaj, háromféle borsból fűszerkeverék, 1 csipet oregánó, 1 csipet bazsalikom, 1 csipet petrezselyem, 1-2 gerezd fokhagyma, kevés citromlé, 1-2 csipet só, 1 dl tejszín, fejenként 1/2 jég- vagy fejessaláta, 15 dkg csirkemell, pirított kenyérkocka, 2 teáskanál parmezán.

Elkészítés: A tojássárgáját dijonival kikeverjük, majd az olajból keverünk hozzá, míg krémes állagú nem lesz, és nem folyik ki az edényből. Ezután beletesszük a fűszereket, hogy kicsit kesernyésen pikáns legyen, ezek után a tejszín kerül bele. Annyit kell hozzáadni, hogy ne legyen híg. A csirkemellet megszórjuk sóval és háromborsos keverékkel, majd olívaolajon aranyszínűre sütjük és felcsizzuk. A kenyérkockákat előkészítjük. A salátát leveleire szedjük, 1 sort tányérra teszünk, megszórjuk a hússal, kenyérkockával, öntetet locsolunk rá. Még 1 sor levél, hús, kenyérkocka, öntet következik, és parmezánnal megszórjuk. Lehet díszíteni paradicsommal, hogy még színesebb legyen.



Készült: Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

Túlnyomóan borult, párás és változóan felhős tájak egyaránt lesznek. Este, késő este északnyugaton már lehet eső, havas eső, egyébként csapadék nem valószínű.

A következő napok időjárása



Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	4°C	0°C
Brassó	3°C	-3°C
Bukarest	3°C	1°C
Csikszereda	2°C	-4°C
Kolozsvár	3°C	0°C
Marosvásárhely	3°C	-1°C
Nagyvárad	4°C	0°C
Szatmárnémeti	3°C	0°C
Temesvár	4°C	1°C

Memória



Horváth István

Horoszkóp

KOS (III. 21.–IV. 20.)

Telihold idején akaratos viselkedés lehet úrrá Önön. A dolgokat gyorsan felfogja, amivel mások nem tudnak lépést tartani. Tengernyi temivalója van.

BIKA (IV. 21.–V. 20.)

A telihold hatásától türelmetlen. Apróbb problémákkal találja magát szembe, amiket most sokkal nehezebben tud megoldani, mint általában. Felhívja magára a figyelmet.

IKREK (V. 21.–VI. 21.)

Kellemes élményekben lehetne része, de valahogyan egyetlen szabad perce sincsen. A telihold hatásától szétszórt, semmivel nem halad úgy, mint szeretné.

RÁK (VI. 22.–VII. 22.)

Mára úgy látszik, összeszedi magát. Jól is van így, mert józan észére szüksége lesz. Ne akarjon mindent egymaga megoldani.

OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)

Munkatársai elismerik képességeit, sőt támogatják az előrehaladásban. Most ugyan élvezzi, hogy nő a befolyása, de tudja, hogy az élet ennél összetettebb.

SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)

Egy feszültté váló elkötelezettség jelszövege hat Önre. Ha teljesen megbízik valakiben, akkor is legyen óvatos. Döntse el fenn akarja-e tartani kapcsolatát.

MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)

A pillanatnyi enyhülést újabb kellemetlenségek követik. A változásokat egy munkatársa okozza, ezért ne csodálkozzon, ha környezetében állandósul a feszültség.

SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)

Barátja felbosszantja. Ne engedje, hogy a rosszkedv uralkodjon el Önön. Legyen bizakodó, és ha már jobb hangulatban van, próbálja ezt továbbadni.

NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)

Felméri és ellenőrzi azt a haladást, amelyet eddig elért. Valószínűleg több figyelmet fog fordítani a második félévben gyermeke oktatására. Céljai meghatározzák egyéniségét.

BAK (XII. 22.–I. 20.)

A Nap és a Hold egymással szemben lévő jegyben vannak, a Föld közöttük áll, ilyenkor telihold van. Nyugtalanág és feszültség uralkodik környezetében.

VÍZÖNTŐ (I. 21.–II. 19.)

Telihold van, s ilyenkor az emberi reakciók kiszámíthatatlanok. Viszont a dolgok összerakásához kedvező az időpont. Ön szavaiban lényegre tör.

HALAK (II. 20.–III. 20.)

A telihold zaklatottá teszi, megdölgötlan kijelentéseket mond. Próbáljon türelmesnek maradni, és merüljön munkájába. Este vonuljon felre, olvasson.

***	LASSÚ HALADÁS	KORHOL, FEDD	JOSKAR... A MARI FŐVÁROS	HEGEDŰT "KINOZ"	SZEKUN-DUM	TURÁN-ALFÖLDI TO	ÉNEKLŐ SZÖCSKA	ÉPÍTŐ KATONA	TÖBBSZÓROSEN
PÉNZÜGYI BÜNTETT									
ROLAND BECENEVE					GYAKORI LÖNÉV ÉBRED (NEP)				
ERDÉLYI ÍRÓ (GYÖRGY)							SOKKI! BELSŐ SZERV		
NÉMÁN SUGÓ!			BURKOLT UTALÁS MŰSZAKI TANTÁRGY						
SZÁMLÁT LETILT						HÁRMAS BETŰNK ELESŐ			
OROSZ FERFINEV					REMÉNYKEDŐ ZALAI CSAPAT				
LARGE (RÖV)		ZAJOSAN ATHALAD FRANCIA NEVELŐ						RÖNTGEN KÖNNYEZIK	
ZOO									
SÜLY-ARANY (RÖV)				ELMÉLET					

új magyar szó

Szerkesztőség és kiadó:

013 701 Bukarest, P-ja Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro

Mb. felelős szerkesztő: Salamon Márton László

Vezető szerkesztő: Cseke Péter Tamás

Vezető publicista: Agoston Hugó

Főmunkatársak: Biró Béla, Gyulay Zoltán, Székedi Ferenc, Szűcs László

- Szerkesztők:** Moldován Árpád Zsolt (Aktuális) Bogdán Tibor (Hátér) Baló Levente (Kultúra) Szakács Zsuzsanna (Gazdaság) Turós-Jakab László (Sport) Farkas István (Média) Orosz Anna (Életmód) Szonda Szabolcs (Színkép)

Olvasószerkesztők: Osváth Annamária, Nyágyuly András

- Tudósítók:** Antal Erika – 0788-760573 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0728-780582 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárad), Horváth István – 0747-517574 (Csikszereda), Baloga-Tamás Erika – 0746-375775 (Székelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

Fotóriporter, képszerkesztő: Tofán Levente

Grafikus: Horváth István

Tördelőszerkesztők: Lőrincz Imola, Szabó Ildikó Erzsébet

Kiadja a Scripta Kiadó Rt.



Terjesztési menedzser: Béres Attila – 0788-318353

- Területi megbízottak:** Baricz István – 0788-488739, Keresztes Csaba – 0746-100830 (Gyergyó), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

Jogtanácsos: Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), közvetlenül a szerkesztőség-nél és előfizetés-szervezőinknél. Magánterjesztők forgalmazzák.

- Előfizetési díjak:** 1 hónapra 15 lej, 3 hónapra 38 lej, 6 hónapra 75 lej, 12 hónapra 148 lej

Nyomda: Garamond (Kolozsvár)

ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közölje.

Lapunk megjelenését támogatja a



MÉDIAPARTNEREK

agnus RADIO 88.3 FM
naponta 03-08 és 12-15, csütörtökön 19-23 óra között a világhálón: www.agnusradio.ro

F95 FM SICULUS Rádío

95,1 fm Paprika Rádío
Fűlön csíp.

Sláger Rádío fm 105.9

94.0 fm PROFI RÁDIO
A ZENE ÁRAD BELŐLE

KOLOZSVÁRI RÁDIO FM 95,6
www.radiocluj.ro

Teremlabdarúgás: hivatás és egyben hobbi is

Klein László, a marosvásárhelyi City'us élvonalbeli teremlabdarúgó-csapatának több mint százszoros válogatott kapusa. Lapunknak elmondta: számára a futsal nemcsak hivatás, hanem hobbi is.

Czimbalmos Ferenc-Attila

► Hol ismerkedett meg a teremlabdarúgással?

– Székelykeresztúron születtem, s ott is kezdtem el focizni, a helyi alakulat ificsapatánál, ahol édesapám edzősödött. Később két és fél évet szerepeltem a Székelyudvarhelyi Budvár harmadosztályú együttesében, majd katonai szolgálatom idején, a szintén harmadik vonalbeli Csíkszeredai Rapidnál. A teremlabdarúgással viszonylag későn, 27 évesen ismerkedtem meg, s Jakab Zoltánnak, a székelyudvarhelyi együttes akkori edzőjének sokat kellett győzködnie. Amíg ott voltam, a csapat kétszer lett román bajnok.

► Aztán a pályafutása Déván, majd Sepsiszentgyörgyön folytatódott...

– Valóban játszottam az említett helységeken, de megfordultam Marosvásárhelyen is, a jelenlegi City'us elődjénél, a Transilvaniánál is. Oda az együttes néhai sportigazgatója, Dorin Naste jóvoltából kerültem, aztán Kiss Imolának köszönhetően lettem szerződéses. Örülök, hogy itt játszhatok, hisz nagyon sikeres évet zártunk, bajnokságot, kupát és szuperkupát is

nyertünk, s az UEFA Futsal Cup keretében Európa legjobb 16 csapata közé kerültünk, ami nem kis teljesítmény.

► Színvonalasabb hazai teremlabdarúgó-bajnokság esetén nehezebben jött volna össze a hármas siker?

– Természetesen, hiszen a csapat vezetőségének köszönhetően Marosvásárhelyen állt össze a legjobb hazai teremlabdarúgó-együttes, amely egyben a válogatott gerincét is alkotja. A bajnokságok között a tapasztalatszerzés volt a cél, hiszen olyan színvonalasban focizó és anyagilag sokkal kedvezőbb helyzetben lévő együttesekkel játszhatunk, akik már évek óta európai kupaporondon szerepelnek.

► Nemrég Marosvásárhelyen, a hazai közönség előtt ölthette magára a címeres mezt, ami szép teljesítmény. Hogy érzi, még mennyit tud játszani ezen a magas szinten?

– Minden az egészségtől függ, de a jó teljesítmény a kemény edzések és a kitartó munka gyümölcse is. Volt trénerünk, Sito Rivera, aki a válogatott edzője is, figyelemmel követte felkészülésemet és az edzéseken nyújtott teljesítményemet is, s ennek köszönhetően lehettem biztos tagja a válogatottnak, mindamelllett, hogy a klubcsapatomnál Carlaó kezdő. Nekem 2012-ig érvényes szerződés van a City'usszal, aztán ki tudja mit hoz a jövő? Szeretem a várost, a vezetőikkel és csapattársaimmal jó a viszonyom, ezért szerződéssem le-



Klein László, a marosvásárhelyi City'us futsalcsapat válogatott kapusa

jártáig mindenképpen maradni szeretnék.

► Milyen a viszonya Carlaóval, a City'us első számú hálóőrével?

– Bárhol játszottam, mindig jól egyeztem kapustársaimmal, így Carlaóval is jó barátok vagyunk. Nyilvánvalóan ő az első számú kapus, hiszen tíz évvel fiatal-

labb nálam, kiváló lábtechnikával rendelkezik, és nem utolsósorban Brazíliából, a sok tehetséges labdarúgó hazájából származik.

► Jelenleg vakáción vannak, ilyenkor mivel tölti szabadidejét?

– Sok utazással, kemény edzésekkel és színvonalas mérkőzésekkel teletűzdelt bajnoki évad után megérdemelten vakációzunk. Én pedig örülök, hogy több időt tölthetek családommal, feleségemmel, akik mindig támogatnak és mellettem voltak. Találkozom a barátaimmal is, teremfocizunk, hisz számomra a futsal nemcsak hivatás, hanem hobbi is. A City'us már január 10-én megkezdte a felkészülést, de válogatott társaimmal együtt nem tudtam részt venni az első edzéseken, mivel Bukarestben készültünk a válogatottal a Bulgária meg a Horvátország elleni barátságos mérkőzésekre. Január 24. és 27. között Marosvásárhely a házigazdája a 2011-es horvátországi Európa-bajnokság egyik selejtezőcsoportjának, ahol a román válogatott is érdekelt. Ezekre a hivatalos mérkőzésekre február 14. és 23. között egy marosvásárhelyi edzőtáborozással fogunk felkészülni.

► Mik a tervei visszavonulása után?

– Szülővárosomban, Székelykeresztúron szeretném felkarolni a helyi sportéletet és támogatni annak fiataljait. És nem utolsósorban népesebb családot tervezünk a kedvesemmel...

► Röviden

Megalázó román vereség

A svédországi 22. férfikézilabda-vb B csoportjában, Linköpingben, Magyarországnak 36-24-re nyert Brazília ellen. A C csoportban, gyenge színvonalú mérkőzésen, Románia harmadszor is vereséget szenvedett: 14-15 (10-8) Algériával. Vereségükkel a trikolórok minimálisra csökkentették továbbjutási esélyeiket. További eredmények: Spanyolország–Németország 26-24 (A csoport), Franciaország–Bahrein 41-17 (A), Egyiptom–Tunézia 27-23 (A), Norvégia–Ausztria 33-27 (B), Izland–Japán 36-22 (B), Horvátország–Ausztrália 42-15 (C), Dánia–Szerbia 35-27 (C), Argentína–Szlovákia 23-18 (D), Lengyelország–Chile 38-23 (D), Svédország–Koreai Köztársaság 30-24 (D)

Szászrégenben a Fradi

Január 21-én, pénteken, 12 órai kezdettel rendezik meg a szászrégeni Avintul-pályán a nagy érdeklődéssel várt Marosvásárhelyi FCM–Ferencváros barátságos labdarúgó-mérkőzést. A honi pontvadászat ötödik helyén tanyázó, tán legnépszerűbb magyar együttes a szovátai edzőtáborozás végén először lép idén pályára, csakúgy, mint vásárhelyi ellenfele.

Japán csoportelső

A japán válogatott 5-0-ra nyert a szaúdi csapat ellen a Katarban zajló labdarúgó-Ázsia-kupa B csoportjának zárófordulójában, ezzel a kvartett élén végzett. A másik továbbjutó a jordán együttes, amely 2-1-re győzte le a szíriai alakulatot. A japánok a házigazda katariakkal, a jordánok pedig az üzbégekkel találkozhatnak a pénteki negyeddöntőben.

Markus Merk az évtized legjobbjá

A német Markus Merk az elmúlt évtized legjobb játékosvezetője a labdarúgás történetével és statisztikájával foglalkozó szervezet, az IFFHS szerint. A tegnap kiadott listán a magyar Kassai Viktor a huszonkilencedik. A második helyen a kolumbiai Óscar Julián Ruiz végzett, míg a harmadik helyen a szlovák Luboš Michal és az uruguayi Jorge Luis Larrióna lett.

ÚMSZ-versenyfelhívás

Január 24. és 28. közötti lapszámunk sportrovataiban rejlik a válasz arra az öt kérdésre, amelynek megválaszolásával tíz olvasónk könyvet és dvd-t nyerhet a tragikus véget ért Marian Cozma román kézilabdázóról. A verseny lefolyásának részleteit január 21-i, pénteki lapszámunkban közöljük.

Kolozsvári versenyzők a Monte-Carlo-ralin

Autóversenyzés

Turós-Jakab László

► Már a múlt szerdán elutazott Kolozsvárról a Marco Tempestini–Dorin Pulpea-duó, amely Romániát és a kincses várost képviseli a ma rajtoló, jubileumi Monte-Carlo-ralin. A múlt hét végén „Tempestaék” olasz földön, a Savonához közeli hegyekben tesztelték a Peugeot S2000-et és alkalmas volt havas utakon is kipróbálni a járgányt. A hét elején már terepszemlét is tartottak a kolozsváriak, akikre 337,6 km-nyi gyorsasági vár Monacóban.

A 2009-ben és tavaly is Kélet-Európa-kupát nyert Tempestini–Pulpea-kettős érdemei elismeréseképpen került a századik születésnapját ünneplő klasszikus rali 121 indulója közé, miután 300-nál

is többen jelentkeztek. A Napoca Rally Academy sportolójának célja, hogy befejezzék a versenyt és minél előkelőbb helyen végezzenek. „Jó lenne a legjobb 60 közé jutni, és szombatban áthaladni a híres Col de Turinin, ha pedig a legjobb 30 közé kerülhetnénk, az már egyenesen nagyszerű teljesítmény lenne”, vélik Tempestaék. Egyébként ők lesznek a kolozsvári polgármesteri hivatal kezdeményezte „Visit Cluj” promóciós kampány zászlóvivői is, hiszen kolozsvári részvételre eddig még sosem volt példa a Monte-Carlo-ralik évszázados történelmében.

Tavaly, a 78. Monte-Carlo-ralin, a finn Mikko Hirvonen Ford Fiestája bizonyult a leggyorsabbnak, a honfitárs Juho Hänninen és a francia Nicolas Vouilloz Skoda Fabiái előtt. ◀

Halep és Cîrstea folytatja

Tennisz

T. J. L.

► Simona Halep a második román, aki túljut az év első Grand Slam-versenyén, az ausztrál nyílt teniszbajnokság első fordulóján. A 19 éves játékos 6-3, 3-6, 6-2-re nyert tegnap a luxemburgi Anne Kremer ellen, és legközelebb azzal az orosz Alissza Klejbanovával (24.) találkozhat, aki 6-1, 6-0-ra nyert az olasz Irina Falconi ellen.

Sikeresen mutatkozott be Sorana Cîrstea is, aki 6-4, 6-2-re verte a horvát Mirjana Lucicet. A 20 éves társgóvisti következő ellenfele az izraeli Shahar Peer (10.), aki a francia Mathilde Johansson elleni 6-1, 6-1-gyel kezdett a Melbourne Parkban.

A 27. helyen kiemelt Alexandra Dulgheru ausztráliai kalandját rövidre szabták,

hiszen 6-4, 6-4-re kikapott a japán Ajumi Moritától. Kiestt az egyetlen magyar játékos is, Arn Grétát a spanyol Maria Jose Martinez Sanchez (26.) búcsúztatta: 6-3, 4-6, 6-2.

A belga Kim Clijsters (3.) 44 perc alatt mosta le a pályáról az egykori világszlovák orosz Dinara Szafinát (6-0, 6-0), az orosz Jekatyerina Makarova pedig 3-6, 6-4, 10-8-ra verte a szerb Ana Ivanovicot (19.). A német Benjamin Becker 7-6 (5), 6-2, 6-3-re verte a lett Ernests Gulbist (24.).

További érdekesebb eredmények: nők: Vera Zvonarjova (orosz, 2.)–Sybille Bammer (ausztrál) 6-2, 6-1, Samantha Stosur (ausztrál, 5.)–Lauren Davis (amerikai) 6-1, 6-1, Jelena Jankovic (szerb, 7.)–Alla Kudrjavceva (orosz) 6-0, 7-6 (5), Agnieszka Radwanska (lengyel, 12.)–Kimiko Date Krumm (japán) 6-4, 4-6, 7-

5, Nagyja Petrova (orosz, 13.)–Ksenija Pervak (orosz) 6-2, 6-1, Marija Kirilenko (orosz, 18.)–Romina Oprandi (olasz) 6-3, 5-7, 8-6. Férfiak: Rafael Nadal (spanyol, 1.)–Marcos Daniél (brazil) 6-0, 5-0 feladás, Andy Murray (brit, 5.)–Karol Beck (szlovák) 6-3, 6-1, 4-2 feladás, David Ferrer (spanyol, 7.)–Jarkko Nieminen (finn) 6-4, 6-3, 1-6, 6-2, Mihajil Juzsnij (orosz, 10.)–Marsel İlhan (török) 6-2, 6-3, 7-6 (5), Jürgen Melzer (osztrák, 11.)–Vincent Millot (francia) 6-2, 6-4, 6-2, Marin Cilic (horvát, 15.)–Donald Young (amerikai) 6-3, 6-2, 6-1, David Nalbandian (argentín, 27.)–Lleyton Hewitt (ausztrál) 3-6, 6-4, 3-6, 7-6 (1), 9-7, Robin Söderling (svéd, 4.)–Potito Starace (olasz) 6-4, 6-2, 6-2, Jo-Wilfried Tsonga (francia, 13.)–Philipp Petzschner (német) 4-6, 2-6, 6-2, 6-3, 6-4. ◀